

# Miskolci Napló

MEGJELENIK MISKOLCON ÉS VONZÁSKÖRZETÉBEN, 85 000 PÉLDÁNYBAN

www.minap.hu

## TIZENÖT ÉVE BIZTOS PONT

Továbbra is stabil a miskolci Shinwa helyzete a hazai és a nemzetközi piacon is.  
**a város | 6. oldal**



## ÖSSZETARTOZÁS ÉS KÖNYVHÉT

Június 1-jén és 2-án Kárpát Kupa, 4-én Nemzeti összetartozás napja, 5-étől 8-ig Ünnepi Könyvhét.  
**a város | 4. oldal**



## A VADÉTELEK ÜNNEPE

Tizennegyedik alkalommal rendezik meg Kácson a vadéltelző versenyt június 8-án.  
**úti tippek | 7. oldal**

X. évfolyam, 21. szám

22. hét | 2013. június 1.

TÉRÍTÉSMENTES

## Búcsúzik Luque, a kapitány

Vasárnap a Pápát fogadja az NB I záró fordulójában a DVTK – ez lesz a spanyol csapatkapitány, José Luque búcsúmérkőzése a Diósgyőr színeiben. A futballista szerdán a sajtón keresztül búcsúzott, csütörtökön Kriza Ákos polgármester fogadta, míg pénteken egy bevásárlóközpontban találkozott a szurkolókkal.

» részletek a 9. oldalon



## Indul a 24 órás ügyelet

Június 1-jétől a felnőtt háziorvosi ügyelet összevontan, egy telephelyen működik, napi 24 órában, az Országos Mentőszolgálattal és a sürgősségi osztállyal szorosan együttműködve. Zsúdel Tamással, a rendszert üzemeltető Prehospital Med Kft. ügyvezetőjével beszélgettünk arról, mi is változik szombattól.

» részletek a 3. oldalon

## Fejlődő Magyarország



Pintér Sándor volt a vendég csütörtökön, a Magyarország jobban teljesít című konferenciatorozat miskolci állomásán. A belügyminiszter Csöbör Katalin és Sebestyén László országgyűlési képviselő meghívására látogatott el a megyeszékhelyre.

» részletek a 8. oldalon

## Holdingos egészségnap

A rengeteg mozgás és sportvetélkedők mellett az Irigy Hónaljmirigy és a Biborszél koncertjével zárult a Miskolc Holding Zrt. és tagvállalatainak egészségnete csütörtökön. A rendezvényre, melyen az egyik legnépszerűbb program a focibajnokság és Katus Attila aerobicója volt, több mint kétezer munkatársat vártak a szervezők. A résztvevők számos sportolási lehetőség közül vá-

laszthattak, így kipróbálhatták a floorballt, de pingpongozhattak, aerobikozhattak, a tagvállalatok csapatai pedig kispályás futballbajnokságban és streetballban mérhették össze erejüket. A versenyekre a tagvállalatok vezetői is beneveztek. A tagvállalatok egyenként csaknem tízmillió forintot nyertek a másfél éves egészségprogramra, az egészséges életmódról szóló pályázat év végéig tart.



## A betegekért harmonizálják a kórházakat

A kórházak fejlesztése és harmonizációja kapcsán a legfontosabb az, hogy a beteg a lehető leggyorsabban kerüljön a lehető legjobb ellátáshoz, mondja a megyei kórház főigazgató főorvosa a két miskolci kórház közös pályázata kapcsán.

A megyei kórház főigazgatója hangsúlyozza: nem a város vagy a megye kórházáról van már szó, hiszen minden intézmény fenntartója a magyar állam. Az viszont kijelenthető, hogy ezek a betegek kórházai, ahol a lehető legjobb ellátást kell megkapniuk. Így Csiba Gábor azt is rossz megközelítésnek tartja, hogy a város esetét volna 4,6 milliárd forinttól a korábban tervezett MISEK-beruházás kapcsán, hiszen minden fejlesztés alapja a miskol-



ci betegellátás javítása, tehát a több kórházat érintő, komplex, összehangolt fejlesztések révén összesen

20 milliárdot nyert a város. A két kórház most beadott közös pályázata tulajdonképpen a Csillagpont-

fejlesztés folytatásának is tekinthető, tette hozzá a főigazgató.

» folytatás a 3. oldalon

## Víz(le)választó ügy Lyukó-völgyben



Nyilatkozathabórut és országos visszhangot váltott ki, hogy Lyukó-völgyben több díjhátralékos családot kizárt a napokban a vízszolgáltatásból az egyik helyi

kertszövetkezet. Az akciót többen elítélték, a helyi cigány önkormányzat és Miskolc polgármestere is nyilatkozatot, illetve közleményt adott ki az ügyben.

» írásunk az 5. oldalon

## Negyvenkilenc iskolában lesz korszerűbb az oktatás

Elkezdődött az új, interaktív eszközök szállítása és telepítése a miskolci általános és középiskolákban. Elsőként szerdán, a Vörösmarty általános iskolában próbálhatták ki a gyerekek és oktatók az új eszközöket, de a közeljövőben további miskolci iskolák gazdagodnak új eszközökkel – köszönhetően annak a közel félmilliárd forint értékű TIOP-projektnek, amelyet Miskolc nyert el.

Az informatikai infrastruktúra fejlesztése Miskolc Megyei Jogú Város általános és közép-fokú intézményeiben elnevezésű TIOP-pályázat keretében a



város 49 iskolájában fejlesztik az eszközöket, többek között projektorokkal, számítógépekkel, digitális táblákkal, összesen több mint 485 millió forint értékben.

» folytatás a 3. oldalon

## Rezsicsökkentés

Csökken a szemétszállítási díj Miskolcon. Az új díj a harmadik negyedévtől jelenik meg a számlákon. A rezsicsökkentések végrehajtásáról szóló törvény módosította a hulladékról szóló törvény rendelkezéseit. A szabályozás lényege, hogy 2013. július 1. napjától 2014. december 31-ig terjedő időszakban a természetes személy, a társasház, a lakásszövetkezet és a költségvetési szerv esetében a 2012. április 14-ei díj legfeljebb 4,2 százalékkal megemelt összegének 90 százalékát nem haladhatja meg a hulladékgazdálkodási közszolgáltatásért fizetendő számlában meghatározott díj.

» folytatás a 3. oldalon

## Nyit a várfürdő is

Szombaton, június 1-jén megnyitja kapuit a Diósgyőri Várfürdő. Nyitva tartása változatlan: épp úgy, ahogyan az elmúlt években, ezúttal is augusztus 31-éig vehető igénybe szolgáltatásai hétköznapokon 9–18, hétvégéken 9–19 óráig. Idén is lehetőség nyílik hajnali úszásra, és lesz bérlet is. A várfürdőben már mindkét medencét feltöltötték és a gépészeti berendezéseket is felújították. A napokban lenyírták a fűvet és a sövényt, lefestették a padokat, kihelyezték a napozóágyakat is.

(fotó: F. K.Cs.)





## 2 | krónika

### MÁJUS 25. | SZOMBAT

**Kurucos vigasság.** Idén is hamisítatlan, történelmi hangulat részesei lehettek mindazok, akik Görömbölyön kilátogattak az immár negyedik alkalommal megrendezett Kuruc Vigasságok rendezvényeire.

**Teret adtak az ismerkedéshez.** Az Emberi Erőforrások Minisztériuma, Miskolc önkormányzatának, az MKK, a MIKOM Nonprofit Kft. és a RádióM támogatásával rendezték meg vasárnap délután a Színva teraszon a Szabad egy tánca? programot, azzal a céllal, hogy a bemutatkozó lehetőségek mellett közelebb hozza egymáshoz a kilátogatókat.

### MÁJUS 27. | HÉTFŐ

**Kassai testvériskola.** A Kazinczy Ferenc Általános Iskola kassai testvériskoláját fogadta Kiss Gábor, Miskolc alpolgármestere a városában. A szlovák és a magyar iskola diákjai a Tempus Közalapítvány Comenius programjának segítségével az elmúlt két évben többször ellátogattak egymás városába.

**Évet értékelték.** Évértékelő közgyűlést tartott az Avasi Polgár Egyesület. A rendezvényen jelen volt Vereckei Csaba megyei rendőrfőkapitány, és Csóra György, a megyei polgármesteri önkormányzat elnöke is. Elhangzott: a polgárok az elmúlt évben 11 926 órát töltöttek szolgálatban, ami jelentősen meghaladta a 2011-ben teljesített 10 179 órát is. Tagjaik száma jelenleg harminc körül van.

**90 termékeny év.** Kilencvenedik születésnapján, családjá körében köszöntötte Kiss Gábor alpolgármester Csátári Ernő kosárfőnök mestert az Ady Endre Művelődési Házban. Csátári Ernő az ünnepségen jelenlévőknek azt tanácsolta, mindig azt egyék, igyáék, amihez kedvük van, természetesen mértékkel – ez ugyanis a hosszú élet titka.

### NYÍLT LEVÉL

#### Nyílt levél dr. Kriza Ákosnak, Miskolc polgármesterének

##### Kriza doktor!

Hónapok, évek óta követeli az MSZP, hogy az Ön és a fideszes párttársai által vezetett önkormányzat változtasson botrányos egészségpolitikáján. Az ugyanis, annak ellenére, hogy Ön, egy orvos-polgármester vezeti ezt a várost, nem a miskolci betegek érdekeit szolgálja.

Az előző, szocialista városvezetés milliárdokat költött egészségügyi beruházásokra. A Semmelweis Kórház új belgyógyászati tömbbel, felújított szülészeti-nőgyógyászati osztállyal, a Térségi Diagnosztikai Szűrőcentrum megépítésével, a sürgősségi osztály és az új központi intenzív osztály létrehozásával fejlesztették; egészségházzak építésébe kezdtek Miskolc több pontján. Az akkori szocialista kormánytól eljártak annak érdekében is, hogy a megyei kórházban megépülhessen a korszerű ellátást biztosító Csillagpont Kórház, a pályázat több mint 10 milliárd forintos fejlesztési pénzt hozott városunkba.

Tették mindezt úgy, hogy az akkori városvezetésben – hozzánk, miskolci szocialista országgyűlési képviselőkhez hasonlóan – egyetlen, kifejezetten egészségügyi szakterületről érkezett tisztségviselő sem dolgozott, ám ennek ellenére mégis tudták, mi szolgálja a miskolci betegek érdekeit. Mert hallgattak a szakmára, a józan észre, s nem

## Minden nap gyermeknap

**A vasárnap a kicsiké volt, de még hétfőre is jutott a gyereknep: öt diósgyőri óvoda több mint ötszáz gyermeke számára rendezte programot az Ady Endre Művelődési Házban.**

A gyermeknap alkalmából a diósgyőri vár egész vasárnap ingyenesen várta a legkisebeket érdekes programokkal, és szintén érdekesekkel várták a családostokat a miskolci repülőterén és Miskolctapolcán. A beteg gyermekekre is gondoltak, délután a Szent Anna-templomban jótékony célú hangverseny volt súlyosan beteg és mozgásérült gyermekek javára a Páli Szent Vince Szeretetszolgálat rendezésében. Az Egressy Béni-Erkel Ferenc Zeneiskola növendékei mellett a 10. Számú Általános Iskola kórházi tagozatának tanulói is felléptek.

Hétfőn pedig kecskesimogatás, légvár, népi játékok és színes programok várták a Mesevár, a Lorántffy Zsuzsanna utcai, a Batsányi és az Árpád utcai, valamint a Szivárvány Óvoda gyermekeit az Ady Endre Művelődési Házban és az előtte lévő téren. A gyerekek kórforgó rendszerben vehettek részt a különböző helyszíneken.



Seresné Horváth Zsuzsanna, a terület önkormányzati képviselője elmondta, a körzetében számos óvoda és általános iskola van, és programjaikat eddig is támogatta.

– Idén először úgy gondoltuk, hogy az Ady Endre Művelődési Házban közösen egy nagyobb volumenű programmal lépünk meg az ovisokkal, így nem külön, hanem egyszerre több mint ötszáz gyerekek szereztünk örömet – mondta a képviselő. Hozzátette, mivel láthatóan sikert aratott a program, szeretné hagyományá tenni körzetében a Gyermeknap zisbongót. (fotó: Juhász Á.)

**Mesés május.** Több mint kétszáz nyugdíjas klubtag vett részt a Miskolci Egyesített Szociális, Egészségügyi és Gyermekvédelmi Intézmény Mesés májusi nap című színes, vidám, tartalmas kikapcsolódást nyújtó vetélkedőjén. Az első alkalommal megrendezett programon Kiss Gábor alpolgármester adta át a legjobbaknak járó tortákat.

### MÁJUS 28. | KEDD

**Festik.** Kedden megkezdtek az avasi kilátó felújításának második ütemét, azaz a homlokzati- és betonfelületek festését, a graffitit eltávolítását. Mint arról korábban beszámoltunk, két lépcsőben újítják fel a kilátót.

**Hallgató a századik.** Megyénkben újabb kilenc önkéntes tartalékos írta alá a szerződést, ezzel száz-

ra emelkedett a számuk. A századik aláíró Barta Georgina civil, főiskolai hallgató, testnevelő-edzőnek tanul. Elmondta, a szülei katonák voltak, az édesapja jelenleg szintén önkéntes tartalékos, így innen az indíttatás.

### MÁJUS 29. | SZERDA

**Márai, a kapocs.** Márai-maratot rendeztek a II. Rákóczi Ferenc Megyei és Városi Könyvtárban. Kedden a kassai Bocatius János Nyilvános Könyvtárban kezdődött, szerdán pedig Miskolcon folytatódott a Szeretünk olvasni elnevezésű program.

### MÁJUS 30. | CSÜTÖRTÖK

**Huszonnyolc csütörtök.** Tujacsemetéket ültettek a Vörösmarty Mihály Katolikus Általános Iskola udvarán Molnár Péter önkormányzati képviselő Miskolcon az éjszakai fogászati ügyelettel. A város gazda munkatársai 21 fát ültettek el – ez

azonos az osztályok számával, vagyis minden osztály örökbe fogad egy fát.

**A vagyonvédelemért.** A rablások megelőzése volt annak a konferenciának a célja, amelyet a Megyei Rendőr-főkapitányság és a Büntetőeljárás Alapítvány szervezett. A füstbement terv címet a rendezvényen bemutatott nagynyomású füstágyúról kapta. A konferencia célja a pénztételek, zálogházak, ékszerüzletek és a nemzeti dohányboltok elleni bűnelkövetések megelőzése volt.

### MÁJUS 31. | PÉNTEK

**Sportos ovi.** A Stadion Sport Tagóvodában különleges gyermeknapot rendeztek, ahol versengtek, sportoltak és játszottak a gyerekek, szüleikkel együtt. Megjelent a tüztöltés, a rendőrség is többek között, ám ezúttal a szírenát a gyerekek nyomkodták.

## Felszámolni a párhuzamosságokat!

**Az MSZP és a Jobbik kéz a kézben immár sokadszorra bizonyítja, hogy képtelenek megérteni a gyógyítás alaptörvényét, miszerint a betegnek az a fontos, hogy a kórházból egészségesen távozzon, miközben jól képzett orvosok kezelik, és modern műszerek segítik a gyógyítók munkáját – ezt Kiss János frakcióvezető írta pénteki közleményében, a miskolci egészségügygel kapcsolatos vitához a Fidesz-frakció nevében hozzászólva.**

A Jobbik és az MSZP kéz a kézben immár sokadszorra fordul be abba a demagóg zsákutcába, amelyben azt próbálják elhitetni a miskolci polgárokkal, hogy az garantálja az egészségüket, ha a városban több helyen ugyanolyan egészségügyi fejlesztéseket hajtanak végre, és azt próbálják elhitetni, hogy az emberek csak városi tulajdonú kórházakban tudnak meggyógyulni – fogalmaz közleményében Kiss János.

Hozzászól: a helyzet azonban az, hogy a beteg, amikor átlépi egy kórház kapuját, főként a saját betegségével van elfoglalva, és ha bízhat egy világszínvonalú ellátásban, kevésbé fontos számára, hogy pár buszmegállólal többet kell-e utaznia, és a legkevésbé sem fontos, hogy állami vagy önkormányzati címer van-e felfestve a kapu fölé. Az orvosi szakma régóta azok

közé tartozik, amelyben szakterületi specialisták dolgoznak, és ez a szakosodás a fejlődő világban csak tovább folytatódik. Eppen ezért az orvostársadalom régóta egyetért abban, hogy a betegségek kezelése erőforrás-koncentrációt igényel, a drága orvosi technológiából inkább a legújabbat kell megvenni egyszer, mint az elavultat kétszer vagy háromszor. Az általunk épített Csillagpont projekt lényege éppen az, hogy felszámolja a fölösleges párhuzamosságokat, és olyan intézményhálózatot hoz létre, amelyben elérjük, hogy mindegyik betegségi-típus esetében világszínvonalú ellátást kapjanak a betegek. Mert szerintünk az ellátás színvonala és a gyógyulás a lényeg, nem pedig az, hogy a Szentpéteri kapuban vagy a Semmelweisben történik-e a kezelés, szögezi le Kiss János.

A miskolci kórházfejlesztési projektek tehát pontosan a specializálódás ésszerű útján haladnak, és Miskolcnak ehhez a Fidesz-kormány több mint 20 milliárd forintot biztosít. Úgy, hogy közben a kormány nem turkál a betegek zsebében, mert nem felejtjük azokat az időket, amikor az MSZP álságos módon a beteg emberektől lenyúlt 300 forintos vizitdíjakból és kórházi napidíjakból akarta az egészségügyet fenntartani, zárja közleményét a frakcióvezető.

### FOGADÓÓRA

**Fodor Zoltán (MSZP)** | a 7. számú önkormányzati választókerület képviselője lakossági fogadóórát tart június 3-án, hétfőn délután 5 órától a Széchenyi István Általános Iskolában.



**Bartha György (MSZP)** | a 19. számú önkormányzati választókerület képviselője lakossági fogadóórát tart június 3-án, hétfőn délután fél 5-től a Szent Ferenc Általános Iskolában, június 6-án, csütörtökön délután fél 5-től a Könyves Kálmán Általános Iskolában.



#### Dr. Kriza Ákos polgármester válasza a miskolci MSZP egészségügygel kapcsolatos nyílt levelére

##### Tisztelt képviselő urak!

Ha csak az elmúlt negyedévet idézzük fel, akkor is nehéz lenne összeszámolni, hány-szor adtuk számot a miskolci közvélemény előtt arról, hogy városunk és megyénk, valamint a régióknk egészségügyi ellátása miatt és várhatóan milyen ütemben alakul majd át, válik sokkal magasabb színvonalúvá az eddigieké. Egészségügyi intézményvezető kollégáimmal, politikustársaimmal mindig igyekeztünk közérthetően fogalmazni: ma már, 2013-ban, nem a megye és a város kórházairól beszélünk, hanem arról a nagy állami egészségügyi rendszerről, amelyik komplex módon, a párhuzamosságok kiiktatásával nyújt a korábbiakkal össze sem hasonlítható, magas színvonalú betegellátást. Az ebből az elvi megfontolásból, az összefogás alapján benyújtott legutóbbi pályázatunk tehát éppen nem a miskolci egészségügyről való lemondást jelentette, hanem azt, hogy a városlakók és a környékiekkel ezzel a közös pályázattal jutnak majd a létező legjobb egészségügyi ellátás-

hoz. Végeredményül pedig a MISEK Belgyógyászati Intézetének negyedik emeletén, a 35 ágyas új szinttel, a város és a megye szakellátása egyszerűen gyarapszik... Ahhoz képest kell ezt a feladat-harmonizációs új egészségügyi korszakunkat értékelnünk a városban és a megyében, hogy magam már 2006 decemberében – ellenzéki képviselőként – a kórházak csokoláásának neveztem azt, amit az MSZP-sek elkövettek az egészségügygel szemben. A mi célunk a kezdetektől az volt, hogy minden lakos számára hozzáférhetővé váljanak a lehető legjobb infrastrukturális ellátottsággal rendelkező egészségügyi alapellátás szolgáltatásai. Ezt szolgálja a június 1-jétől működő, 24 órás házi-orvosi ügyelet is. Jelenleg sincs és korábban sem volt a Diósgyőri Kórházban sürgősségi ellátás, ami feltétele az új, korszerű, az Országos Mentőszolgálat és sürgősségi osztállyal szorosan együttműködő ügyeleti rendszernek. Naponta 24 órában plusz szakképzett orvossal bővül a városi alapellátási rendszer, javul a színvonal, nő a hatékonyság. A 24

órás házi-orvosi ügyelet pedig jelentősen megkönnyíti az alapellátásban dolgozó betegek számára is több idő jut.

A suszter maradjon a kapufánál. Gür Nándor a munkanélkülieknél, dr. Simon Gábor az igazságügynél, dr. Varga László pedig a fuvarozásnál. Eppen az Önök által elöcített orvosi és a polgármesteri eskü kötelez arra, hogy ezeket a lépéseket tegyem meg az egészségügy területén. Önökkel ellentétben, orvos-közgazdászként – aki az MSZP-vezetés idején tönkrement MÁV-rendelőt Miskolc egyik legjobb működő egészségügyi intézményévé tettem – én átlátom az egészségügy teljes rendszerét, amire a miskolci szocialisták közül soha senki nem volt képes. És emiatt éppen elég rendeznivalót hagytak maguk után...

De hozhatok más példát is. A Matolcsy-féle gazdaságpolitikát is sokan kritizálták, érdekes módon mégis olyan eredménye van, amitől a protestálók most sóhoz sem jutnak. Arra kérem Önöket, Uraim, várják ki a végét.

Miskolc, 2013. május 31.  
Dr. Kriza Ákos polgármester



## A betegekért harmonizálják a kórházakat

A kórházak fejlesztése és harmonizációja kapcsán a legfontosabb az, hogy a beteg a lehető leggyorsabban kerüljön a lehető legjobb ellátáshoz, mondja a megyei kórház főigazgató főorvosa a két miskolci kórház közös pályázata kapcsán.

» folytatás az 1. oldalról

A közvélemény nem emlékszik rá, de ez egy több mint öt éve indult program, amelyet az akkori politikai és szakmai vezetés is elfogadott. Persze, ennek több lépcsője volt, és van jelenleg is, amit allegorikusan Csillagpont projektnek hívunk – mondja Csiba Gábor.

A Csillagpontban centralizálódik több olyan ellátás, amely sok képzett szakembert, nagy tudást és magas minőségű – ezzel együtt drága – technológiát igényel, ezt



pedig nem lehet a főigazgató szerint megosztani egymástól két kilométerre lévő kórházak között. A csillag szarait adó intézményekben ugyanakkor fontos gyógyító munka zajlik, ezekben a központi kívüli ellátásokat végzik, ott található a háziorvos, a járóbeteg-ellátás. A harmonizációnak pont az a lényege, hogy mindenkinek megtalálják

egy beteg ellátása során a maga feladatát.

Példaként említette a főigazgató, hogy egy agyvérzéses betegnek egy órán belül be kell jutnia a legjobban felszerelt kórházba, ahol van CT, MRI, idegsebészeti, egy szívinfarktusosnak egy órán belül el kell jutnia oda, ahol szívkatéter van – ezek pedig a megyei kórház-

ban adottak Miskolcon. Csiba Gábor azt mondja, aki ez ellen beszél, vagy úgy gondolja, hogy nem így van, az a beteg ellen van.

De hozzáteszi azt is, lényeges, hogy a jövőben ne a beteg lakóhelye szabja meg azt, hogy hol fogják ellátni, hanem legyen módja a lehető legjobb, a betegségének megfelelő ellátást igénybe venni.

Ahogy azt korábban Tiba Sándor, a MISEK Kft. igazgatója lapunknak elmondta, hárommilliárd forintos pályázatot adott be a két kórház közösen a struktúra összehangolására. Ennek keretében a megyei kórházban a sürgősségi központ mellett koncentrálnák a hosszabb kórházi tartózkodást, műtéti beavatkozást igénylő ellátás, mint amilyen például a traumatológiai-mellkassebészeti. Változatlan marad a MISEK-ben a szülészet-nőgyógyászat, és erősödnek az olyan szakellátások, amelyek csak ott vannak, mint például a tüdőgyógyászat, a bőrgyógyászat, az infectológia és a hematológia.

H. I.

## Rezsicsökkentés Miskolcon is

Csökken a szemétszállítási díj Miskolcon, amit nemcsak a családi házban, hanem a társasházakban élők is megéreznek majd. A csökkentett díj a harmadik negyedévtől jelenik meg a miskolciak számláiban.

» folytatás az 1. oldalról

Ez a csökkenés Kiss Péter, az AVE Miskolc Kft. ügyvezető igazgatója szerint a legtöbb esetben több mint tíz százalékos lesz. A családi házaknál, mivel negyedéves számlázás van, így a harmadik negyedéves, szeptemberi számlában jelenik meg először a csökkentés, míg a társasházaknál, lakásszövetkezeteknél, költségvetési szerveknél már a tárgyhavi, tehát július végi számlában. A számlákon feltüntetik a megtakarított díjkülönbözetet is. Az AVE-nak ugyanis be kell és be is akarja tartani a törvényt, hangsúlyozta Kiss Péter, aki arra is felhív-

ta a figyelmet, hogy a díjat ezentúl nem az önkormányzati rendelet, hanem a törvény szabályozza majd.

Mindenki nézze meg figyelmesen a számláját, a számlázási időszakot, értelmezzék azt, hogy ne legyenek félreértések, kérte Molnár Attila, az AVE Miskolc Kft. önkormányzati delegált ügyvezető igazgatója. Felhívta a figyelmet, hogy az edényzet bérleti díja nem tartozik a közszolgáltatási díjba, tehát ezt nem érinti a csökkenés.

A társasházak, lakásszövetkezetek esetében a tulajdonosok a közös költség csökkenésén keresztül fogják érezni a rezsidi-csökkenést. Az AVE további tájékoztatókat tervez még a következő hetekben, a lakásszövetkezeti elnököket és társasházi közös képviselőket is bevonva, hogy minden információ eljusson a miskolciakhoz.

A rezsicsökkentésről nyilatkozott Kriza Ákos polgármester is.

– Nem mondom, hogy nem voltak csatáink a többségi tulajdonos AVE Miskolc Kft.-vel, de természetes, hogy akarunk érvényesülni az árleszállítás érdekében. A megélhe-

tési költségek csökkentése a városvezetés és a kormány közös törekvése – emelte ki.

A miskolci Fidesz-frakció szerint is öröndetes, hogy érvényesül a városvezetés szándéka, vagyis júliustól csökken a szemétszállítás díja Miskolcon – jelentette ki Soós Attila, a Fidesz miskolci önkormányzati képviselője pénteken.

Soós Attila elmondta, ismeretes mindenki előtt Miskolcon, hogy a városvezetés és az AVE Miskolc Kft. többségi tulajdonosa között hosszú hónapja zajlottak a tárgyalások az azal kapcsolatban, hogy csökkenhessen a szemétszállítás díja Miskolcon.

– Ahogy a kormány megígérte a rezsicsökkentését, és ígéretét tudatosan be is tartja, úgy a városvezetésnek is alapvető feladata, hogy a Miskolcon élők és dolgozók érdekeit szolgálja szemétszállítás ügyében is – mondta.

A képviselő hangsúlyozta, a szemétszállítás díjának csökkentéséről szóló eredményes tárgyalássorozat annál is inkább jelentős siker a városnak, mert a szemétszállítási cégben csupán kisebbségi tulajdonos.

– Mi kezdettől fogva azt képviseltük, hogy nem megengedhető, nem folytatható az a tendencia, hogy az elmúlt évtizedben gyakorlatilag szabadárassá alakították a szemétszállítás díját. A külföldi tulajdonos megszokhatta, hogy a több százmillió elért eredmény ellenére és ezzel együtt is úgy alakítja a szolgáltatás árát, ahogy akarja, miközben pontosan tudta azt, hogy a várossal azért van egyeztetési kötelezettsége. Ez mindaddig nem történt meg, nagyon örülünk annak, hogy hosszú évek után most igen, és érvényesülni tud e tekintetben is a kormányzati és önkormányzati rezsicsökkentésre irányuló szándék – jelentette ki Soós Attila.

### Egy konkrét példa:

» Miskolcon a magánházak esetében július 1. napja után elvégzett szolgáltatásért 1 db 120 literes kukaedénynél a jelenleg kiszámlázott díj 447 Ft/írítás + áfa, azaz bruttó 567,70 Ft/írítás helyett 333 Ft/írítás + áfa, azaz bruttó 423,90 Ft/írítás lesz. Megtakarítás: bruttó 143,80 Ft/írításonként, azaz 1869,40 Ft/negyedév, összesen: 7477,60 Ft/év (25,3 százalékos díjcsökkenés).

## Indul a 24 órás, központi háziorvosi ügyelet

Június 1-jétől a felnőtt háziorvosi ügyelet összevont, egy telephelyen működik, napi 24 órában, az Országos Mentőszolgálat és a sürgősségi osztállyal szorosan együttműködve. Zsúdel Tamással, a rendszert üzemeltető Prehospital Med Kft. ügyvezetőjével beszélgettünk arról, mi is változik szombattól.

Az ügyeletre érkező betegek szombaton sok változással biztosan nem szembesülnek, hiszen reggel nyolckor a szokott módon váltják majd egymást az ügyeltesek, de a munkát már az új üzemeltető orvosai veszik fel. A helyszín sem változik, a felnőttügyelet a Csabai kapu 9–11. szám alatt, a kórház területén, míg a gyerekügyelet a GYEK-ben vehető igénybe, ahol eddig. Egy változás mégis bizonyosan lesz, jelesül, hogy nem egy, hanem három orvos kezdi meg az ügyeletet, mondta el érdeklődésünkre Zsúdel Tamás. Az orvosok korábban megírták, a pályázat kiírásakor és a győztes kiválasztásakor cél volt, hogy a betegforgalmat figyelembevevő rendszer alakuljon

ki, vagyis, ha szükséges, akkor több orvos is legyen ügyeletben.

A Prehospital Med Kft. ügyvezetője azt mondja, ezt vállalták és maximálisan figyelembe is veszik, így a tervek szerint hétköznap 8–19 óra között egy orvos egy szakápolóval vesz majd részt az ügyeletben; hétvégén, éjjel és ünnepnap azonban kettő, ha pedig a betegforgalom indokolja – például influenzás időszakban –, akkor három. Az indulásnál a biztonság kedvéért három orvos kezdi az ügyeletet, és a tapasztalatok alapján állítják majd be a rendszert. Az orvosok között vannak néhányan az eddig is ügyeletet adó miskolci háziorvosok közül, többen azt jelezték, hogy később csatlakoznak. A többiek Budapestről, Egerből, Debrecenből érkeznek.

Az orvosok szombaton csupán a saját kézi eszközeiket viszik, illetve az autótakozza a kft., az eszközöket egy megállapodás keretében a MISEK-től bérlik, ezek cseréje folyamatosan történik meg a zökkenőmentes betegellátás érdekében. Zsúdel Tamás hangsúlyozta, a rend-

szer nagy változása és előnye a huszonnégy órás ügyelet és a központi mentésirányítás. A napközbeni ügyeleti ellátásnak akkor lehet nagy szerepe, ha a háziorvos nem elérhető, illetve extra sürgős eset áll elő.

Az ügyelet közös diszpécserszolgálat és mentésirányítási rendszer mellett működik, egységes, gyorsan elérhető sürgősségi hívószámon az ügyelet és a mentőszolgálat egy időben érhető el. Így a beteg egy ponton kerül kapcsolatba az ellátókkal és egyértelmű betegutakat át jut el szükség esetén a kórházba. Az ügyeleti hívószám: 46/477-104, melynek nem véletlenül 104 a vége, hiszen az OMSZ hívószáma, ugyanott csörög, ahol a 104, így akár az is hívható. De az ügyelet eddigi száma is el még hónapokig.

Az ügyvezető fontosnak tartja, hogy nem párhuzamosan működik ezentúl a mentő és az ügyelet, hanem integrált rendszerben. Ezt erősíti, hogy ugyanaz a rádió működik az ügyeleti kocsikban, mint a mentőkben, így menet közben is tudják tartani a kapcsolatot a központtal.



Bejelentéskor a mentésirányítás egységes kérdészi és szakmai elvek figyelembevételével dönt a riasztandó sürgősségi egységről (kivonuló ügyeleti szolgálat, kiemelt mentőegység, esetkocsi, rohamkocsi). A szolgálatirányító a rendelkezésre álló információk alapján a beteghez legközelebbi és a legfelkészültebb egységet küldi a beteg segítségére. Amennyiben a bejelentéskor egészségügyi tanácsadásra van szükség, az irányítás ebben is a segélyhívó rendelkezésére áll. A bejelentőnek – amennyiben panaszai megengedik – az irányítás felajánlja az ügyeleti ambulancia felkeresését.

H. I.

## Negyvenkilenc iskolában lesz korszerűbb az oktatás

Elkezdődött az új, interaktív eszközök szállítása és telepítése a miskolci általános és középiskolákban. Elsőként szerdán, a Vörösmarty általános iskolában próbálták ki a gyerekek és oktatók az új eszközöket

» folytatás az 1. oldalról

Kriza Ákos polgármester és Kiss Gábor alpolgármester szerdán, a Vörösmarty Mihály Katolikus Általános Iskolában adta át az eszközöket, de a közeljövőben több általános és középiskolában is beszerelik azokat.

A polgármester elmondta, a gyerekek számára nélkülözhetetlenek ezek az eszközök, hiszen ők már a digitális világban nőnek fel.

– A digitális város kialakítása elengedhetetlen ahhoz, hogy erősödjék Miskolc központi szerepe a régióban. Az eszközök, s azok a gyerekek, akik használni fogják, ebben segítik a várost – tette hozzá Kriza Ákos, aki Kiss Gáborral bele is pillantott egy kémiaórába, amely már az új táblával inspirálta a diákokat.

Kiss Gábor alpolgármester hozzátette, a támogatás összege 485 millió 390 ezer forint, amely

őnerőt nem igényelt. A projekt során többek között 833 iskolai PC-t, 344 tantermi csomagot és közel 50 wifi csomagot szereztek be, de emellett számos olyan csomagot is szereztek, amely a sajátos nevelési igényű (sni) diákok tanulását segíti. Az eszközök beszerzése mellett pedig fontos volt, hogy a pedagógusok továbbképzésben részesüljenek.

Első körben négy, egyházi fenntartású iskolában, a Vörösmarty Mihály Katolikus Általános Iskolában, a Kossuth Lajos Evangélikus Általános Iskolában, a Fáy András Görög Katolikus Közgazdasági Szaképzőiskolában, és a Nyitott Ajtó Baptista Általános Iskolában telepítették az informatikai eszközöket. A következő néhány hétben még további 45 iskola kapja meg az új eszközöket.

Gáspárné Kiss Mária, a Vörösmarty Mihály Katolikus Általános Iskola igazgatója elmondta, az iskolában egy nagyothalló és 10 sni-s diák tanul, akiknek nagy segítséget nyújtanak majd az eszközök, de az egészséges fiatalok is lelkesedéssel fogadták a korszerű csomagokat.

Kiss J.

## „Hősök nélkül nincsen nemzet!”

Felavatták a Szemere-kerti doni emlékhely új kopjafáját vasárnap, a Hősök napján.



A megemlékezés a Szemere-kertben vette kezdetét a doni emlékhely új kopjafájának avatásával, amit Szondy Sándor falfaragó, népi iparművész és Litván József iparművész készített el.

Kriza Ákos polgármester ünnepi beszédében a nemzet hőseire, emléküik ápolásának fontosságára hívta fel a figyelmet.

– Azoknak a névtelen hőseknek állít emléket, akik Szent István óta áldozatot hoztak a hazáért. A szabadságért és az ország függetlenségéért küzdő, véréket, életüket áldozó hazafiak tettei nagyban hozzájárultak ahhoz, hogy a magyar nemzet és állam fennmaradt – mondta.

A városvezető kijelentette, nemzetünk hőseitől leginkább azt kell megtanulnunk, és továbbadni a jövő nemzedékeknek, hogyan lehet egy célért összefogni.

– Hősök nélkül nincsen nemzet – béke idején sem. Aki szerint „a demokráciában nincs szükség hősekre”, az téved! Éppen hogy a demokrácia sajátosságai követelnek meg tőlünk egy másfajta, de éppoly valóságos hősiességet: a becsület napon-

ta meghozott döntéseit – zárta gondolatait Kriza Ákos.

Az emlékművet az egyházak képviselői szentelték fel és áldották meg, majd azt a városvezetés, országgyűlési képviselők, politikai pártok, civil szervezetek koszorúzták meg, illetve a lengyelországi Limanowa városából a Limanowai Föld Hagyományörző Egyesület képviselői.

A megemlékezés ezt követően a Hősök terén és a Hősök temetőjében lévő emlékművek koszorúzásával folytatódott.

Tajthy Á. | fotó: F. Kaderják Csilla

## A szauna is megújul a Selyemréten

A nyár közepére kibővül a Selyemréti Strandfürdő, a munka során szaunaparkja is megújul. A karbantartás és felújítás ideje alatt a szaunapark – előreláthatóan – június 30-ig zárva tart.

Ezen időszak alatt a Selyemrétre érvényes szauna- és fürdőbérlettel rendelkező vendégek a miskolctapolcai Barlangfürdő szolgáltatásait vehetik igény-

be, bérletüknek megfelelően. Amennyiben a Selyemréti Strandfürdő szaunás bérlettel rendelkező vendégei a strand úszómedencéjét igénybe veszik, bérletükből egy alkalmat levonnak – mint a medencehasználat díját –, ugyanakkor a szaunafelárat visszatérítik a Selyemréti Strandfürdő jegypénztárában minden pénteken, nyitvatartási időben.







# Víz(le)választó ügy Lyukó-völgyben

Nyilatkozathabórot és országos visszhangot váltott ki, hogy Lyukó-völgyben több családot kizártak a napokban a vízszolgáltatásból. Az eset kapcsán talán csak a magyarországi eszperantisták nem szólaltak még meg, s noha épkezláb megoldási javaslat aránylag kevés született, ismét sikerült megcsinálni egy „ügyet”. Olyat, ahol valamilyen mértékben mindenkinek igaza van, egészében véve azonban csak a kacífas balhé a biztos, amiből a dolgok jelen állása szerint senkinek sem lesz egyszerű jól kijönni.

Lyukóban – amikor még víkendház terület volt – a helyiek összefogásával több vízvezeték is kiépült, javarészt locsolás céljára. Ezek egyikét jelenleg a Kohász kertszövetkezet működteti, mintegy 150-160 taggal. Aki használni akarja a hálózatot, az tagdíjat, illetve vízhasználati díjat fizet a szövetkezetnek, az pedig egyben számol el a felhasznált vízmennyiséget elenértékével a MIVÍZ felé, amely a fővízmérő adatai alapján, minden hónapban küldi a számlát. Mivel nagyon sokan ma már életvitelszerűen tartózkodnak a területen, a vízhasználat jellege, mennyisége is megváltozott.

visszhangot, mert a Jobbik képviselői is jelen voltak.

## „Ezek a feltételek alkalmatlanok a gyermeknevelésre”

Jakab Péter, a párt önkormányzati képviselője, megyei alelnöke érdeklődésünkre elmondta: nagyon sok fals és félremagyarázott információ jelent meg erről az ügyről – sokan úgy próbálják beállítani a dolgot, mintha a Jobbik zárta volna el a vizet a nem fizető családoknál. Holott erről szó sincs, a jobbkos politikusok jelenlétét egyszerűen azért kérték, mert önkormányzati képviselőként hivatalos személynek számítanak, és eddigi megnyil-



megszentségtelenítésétől, a családok szétszakításától és a gyermekek megfélemlítésétől.”

„Össztársadalmi érdekünk, hogy megállítsuk a mélyszegénységben élő családok megalázását és a szegénység felszámolására összpontosítsunk. Ezek a problémák nem szűkíthetők le egyetlen etnikumra, hiszen a mélyszegénységben élők kétharmada nem roma.

Természetesen tisztában vagyunk vele, hogy elkezdődött a választási kampány, és azzal is, hogy a pártpolitikai küzdelmekben a demonizálás, a bűnbakképzés mint eszköz rendelkezésre áll, de ettől a »politikai kultúrától« a magukat demokratikusnak mondó pártoknak nyíltan el kell határolódnunk – hangzott még el a nyilatkozatban, amely szerint a Lyukóban történtek beleillenek a korábbi szélsőséges, megfélemlítő akciók sorába.

## „El akarják üldözni a cigányokat”

Másnap kimentünk a területre, a Pipacs utcába, ahol több helyen földtúrások jelezték a csövezeték leválasztását – illetve mogorva helyiek, akiknek szemlátomást nagyon elegük volt már a média búcsújárásából, illetve abból, hogy szenzációt csinálnak a nyomorúságukból. K. A., az egyik érintett, aki csak arcába húzott csuklyában volt hajlandó nyilatkozni, elmondta, véleményük szerint a víz elzárásával, gyermekeik „kiemelésével” el akarják innen üldözni a cigányokat. Mint fogalmazott, nem „örömből”, hanem a szegénység miatt kényszerülnek itt lakni, nincs hová menniük, és csak a nyomor lesz nagyobb, ha még jobban el lehetetlenítik az életkörülményeiket.

A dolog bizonyos szempontból tényleg „vízválasztónak” számít – szó szerint és átvitt értelemben is –, nemigen divat erefelé szolgálattal összefüggő szankciókat alkalmazni. Jórészt azért, mert szolgáltatások sem nagyon léteznek. Lyukó mint külterület, nagyon rapszódikusan közművesített – nagyobb részt sehogy –, télen sok esetben még ott sem folyik a víz, ahol más évszakokban szokott. Az annak idején a nyári locsolásokra tervezett csőhálózatok ugyanis sok helyen a fagyhatár fölött vannak a talajban,

így a szétfagyást megelőzendő, a hidegben elzárják itt a vizet. Az általános komfortfokozat tehát nem túl sokat változik, inkább az életkörülmények lesznek még nehezebbek, ha rendszeresen több száz méterre, a közkútra kell járni a vizért. Illetve hát – mint jelen esetben is – a szomszédok segítenek egymáson, adnak vizet, ha tudnak.

## Közvetítettek volna

Lakatos Ernő, a cigány önkormányzat alelnöke velünk együtt rőtta a sáros utcákat, s próbált informálódni a helyiektől. Mint mondta, többen azt állítják, a vízdíjak számlázása, beszédese nem egyértelmű, áttekinthető módon történik, nem lehet tudni, mekkorák a valós tartozások, és kiket terhel ezért a felelősség. Az ingatlanok gyakori, nehezen követhető tulajdonosváltásai még bonyolultabbá teszik az ügyet, vannak, akik azt állítják, az előző tulajdonos hagyta hátra a tartozást, amiért most őket büntetik. Lakatos Ernő szerint időben önkormányzatuk segítségét, közvetítését kellett volna kérni ebben az ügyben, biztos benne, hogy találtak volna olyan megoldást, amellyel méltányos módon, akár részletfizetéssel vagy máshogy megelőzhetők volna ezt a konfliktust, és azt, hogy családok víz nélkül maradjanak.

## „Állítsák helyre a vízszolgáltatást!”

A Lyukó-völgyben kialakult helyzettel kapcsolatban Kriza Ákos, Miskolc polgármestere is közleményt adott ki.

– A történetek, vagyis, hogy az egyik Lyukó-völgyi kertszövetkezet elzárta a vizet egyes fogyasztók elől, álláspontunk szerint törvénytelen eljárás volt, mert lakossági fogyasztókat csak a víziközmű-törvény szigorú szabályai szerint lehet a vízfogyasztásban korlátozni, vagy abból kizárni. A notórius nemfizető fogyasztókkal szemben el kell járni, de erre vannak törvényes eszközök is – hangsúlyozza Kriza Ákos.

– Az önkormányzat ezért, mint az állampolgárokért felelősen gondolkodó, de közvetlen hatáskörrel nem rendelkező szerv, felhívja az érintett kertszövetkezetet a vízszolgáltatás azonnali helyreállítására. A fentiektől függetlenül a MIVÍZ Zrt. a Lyukó-völgyi közkutat továbbra is üzemelteti. A Jobbiknak a vízelzárás akcióiban való részvételével kapcsolatban az a véleményem, hogy több mint izléstelen, amikor egy párt, politikai haszonértékelés érdekében, vélemezhetően törvénytelenül rángat bele egy civil szervezetet, sőt, képviselői a cselekmény végrehajtásában is tevékenyen részt vesznek – fogalmaz Miskolc polgármesterének közleménye.

Szepesi S. | fotó: F. Kaderják Cs.



## „A problémák nem szűkíthetők le egyetlen etnikumra”

Másképp látja viszont a helyzetet Miskolc Cigány Nemzetiségi Önkormányzata, amely szerdán közös sajtótájékoztatót tartott az ügyben. Váradi Gábor elnök a rendezvényen felolvasta „Ima a gyermekekért” címet viselő nyilatkozatukat, amelyben nemzetközi egyezményekre hivatkozva felszólítják a többséget: „nyilvánosan határolódnak el a legszentebb dolog-

# Allandó rendőri jelenlét



**Kedden délután átadták a Vasgyári Rendőrőrs Lyukó-völgyi, körzeti megbízott csoportjának új székhelyét a Lyukói Községi Házban. Ezzel megvalósul az allandó rendőri jelenlét a területen, négy rendőr gyakorlatilag 24 órás ügyeletben fogadja a helyszínen a lakossági bejelentéseket, emellett járőrzési feladatokat is ellát.**

Sebestyén László, a kerület országgyűlési képviselője az ünnepségen elmondta: megválasztását követően szinte azonnal a fókuszba kerültek Lyukó-völgy közbiztonsági problémái, egyik legfontosabb célkitűzése volt, hogy javítson a helyzeten. Folyamatos tárgyalásokat kezdeményezett erről Pintér Sándor belügyminiszterrel, s mára sikerült elérni, hogy a rendőrség biztosítsa a személyi, tárgyi feltételeket egy allandó, körzeti megbízotti csoport jelenlétéhez Lyukóban. A város rendelkezésre bocsátotta ehhez a szükséges helyiséget az új közösségi házban. Sebestyén László kiemelte, törekvéseihez nagyon jó partnerre talált Kriza Ákos polgármesterrel, s a helyi rendőri vezetőkkel is jó együttműködést sikerült kialakítani. Ennek az összefogásnak az egyik jelentős eredménye, hogy mostantól biztosítani tudják az allandó rendőri jelenlétet Lyukóban.

Kriza Ákos kiemelte, ezzel egy újabb fontos lépést sikerült megtenni a biztonságos Miskolc megteremtése felé, s köszönetet mondott mindazoknak, akik közreműködtek, illetve közreműködnek az allandó rendőri jelenlét biztosításához ezen a frekvencián területen.

Sz. S. | fotó: Mocsári L.

# Pintér Sándor Lyukóról

**Lyukó-völgy helyzete Pintér Sándor belügyminiszter csütörtöki, miskolci látogatásán is szóba került. Mint elhangzott, a közbiztonság mellett a városrész tulajdon- és ingatlanviszonyait, közműveinek helyzetét is rendezni szeretnék.**

A belügyminiszter Avasi Gimnáziumban tartott fórumán (erről szóló cikkünket l. külön) egy lakossági felvetésre válaszolva elmondta: a gyönyörű természetű fekvésű területtel kapcsolatban fenntartja az „ékszerdoboz” jelzőt. Azon lesznek, hogy ezt a szép

Miskolc polgármestere arról is szólt, hogy ez a projekt összekapcsolódik a lyukói közösségi ház létrehozásával. Ennek a létesítménynek, illetve az általa biztosított, felzárkóztatást célzó szolgáltatásoknak ugyancsak fontos szerepet szánunk a helyi életviszonyok javítása, s így a közrend erősítése területén.

Vereckei Csaba megyei rendőr-főkapitány köszönetet mondott az önkormányzatnak, hogy ilyen kulturált elhelyezést biztosított a körzeti megbízotti csoport számára, s hangsúlyozta, hogy ez egy „plusz szolgáltatás” a lyukói közbiztonság erősítésének területén. Tehát megmaradnak az eddigi járőrőrszolgálatok, ellenőrzések, s a készenléti rendőrség akciói is a területen – az eddigiekhez hasonlóan együttműködve a mezőőrökkel, s az önkormányzati rendészeti szerv tagjaival. Mint mondta, a négyfős Lyukó-völgyi körzeti megbízotti csoport a Vasgyári Rendőrőrsön belül jött létre, tagjai allandó, 24 órás szolgálatot teljesítenek a közösségi ház számukra kijelölt helyiségében. Természetesen nem ülnék mindig az irodában, amennyiben az ügyfélforgalom ezt lehetővé teszi, járőrőrszolgálatot is teljesítenek a területen. A megyei főkapitány kiemelte, hogy ez mind a bűnüldözés, mind a bűnmegelőzés területén jelentős eredményekkel járhat, hiszen az érintettek most már nyomban, a helyszínen segítséget tudnak kérni adott esetben a rendőrségtől a Lyukó-völgyben, és az allandó rendőri székhely komoly viszatartó erővel is bír.

Sz. S. | fotó: Mocsári L.

helyet társadalmilag is méltó környezetbe helyezték. Ennek egyik lépése volt nemrégiben a helyi rendőrállomás létrehozása, ezt célozzák a készenléti rendőrség, s más hatóságok fokozott ellenőrzései a területen, s a városvezetéssel együttműködve tervezik a városrész tulajdon- és ingatlanviszonyainak, közműveinek rendezését, áttekinthetővé tételét is. Pintér Sándor kiemelte, Miskolc közbiztonságának javítása érdekében számtalan intézkedés történik, ezek remélhetőleg látványos eredményt, javulást hoznak a közeljövőben.



## Tizenöt éve biztos pont Miskolcon a Shinwa

**Továbbra is stabil a miskolci Shinwa helyzete a hazai és a nemzetközi piacokon is, Miskolc pedig minden rendelkezésre álló eszközzel segít minden olyan céget, mely munkahelyet teremt, és a gazdaságot élénkíti a térségben – hangzott el szerdán az Észak-Magyarországi Autóipari Klaszternek a Shinwában megrendezett beszámoló fórumán.**

Kriza Ákos, Miskolc polgármestere elmondta, Miskolcnak minden munkahely számít, és mindazok a gazdasági társaságok támogatja a város, amelyek Miskolcon teremnek munkahelyet.

– Fontos volt számomra, hogy ezen a megbeszélésen, gyárlátogatáson és az azt követő fórumon részt vegyek, hiszen itt jelen volt az Észak-magyarországi Autóipari Klaszter legtöbb tagja. Itt megtudhattam, milyen gondjaik vannak, de a megbeszélés inkább a pozitívumokat emelte ki. Megtudhattuk, hogyan tud a változó gazdasági környezetben is előre lépni a Shinwa, úgy a termelésben, mint a munkahelyteremtésben – mondta Kriza Ákos.

Mint a polgármester elmondta, minden olyan egyeztetésen kiemelt fontosságú a jelenléte, amely munkahelyteremtéssel, gazdasággal kapcsolatos, és bár az önkormányzatokról általánosságban elmondható, hogy korlátozottak az anyagi lehetőségei, azért a cégeket infrastrukturális és humánforrást biztosító fejlesztésekkel, és a kormányzattal való egyeztetésekkel segíteni tudja. Kriza Ákos hangsúlyozta, a gépgyártás egy olyan ágazat, melyet nem csupán a kormány támogat kiemelten, de Miskolc városa is, egyrészt az itteni évszázados ipari ha-

gyományok miatt, másrészt pedig az ágazatban rejlő gazdasági lehetőségek miatt.

Bihall Tamás, a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Kereskedelmi és Iparkamara (BOKIK) elnöke mellett a Shinwa koordináló szerepét az Észak-magyarországi Autóipari Klaszterben, hangsúlyozva, a BOKIK tapasztalatai szerint a gazdasági társaságok együttműködésének egy igen eredményes módja ez a forma. Mint mondta, a BOKIK a várossal együtt segíteni kívánja azt is, hogy a kormány keleti nyitást megcélzó politikája a klasztertagoknak is új lehetőségeket biztosítson a jövőben.

Zahorán Zoltán sales és marketingmenedzser a gyárról szólva elmondta, a Shinwa Magyarország Precíziós Kft.-t 1998. február 16-án – azaz közel 14 éve – alapította meg a japán tulajdonú Shinwa Company Limited (2004-től Shinwa International Holding Ltd). A beruházásnak akkor kiemelt jelentősége volt régióinkban, hiszen Észak-Magyarországon a Shinwa cégcsoport gyára tekinthető a külföldi tőke első megnyilvánulásának. Akkor az anyavállalat célja a magyarországi beruházással az európai partnerek jobb, hatékonyabb, gyorsabb kiszolgálása volt, s ez a mai napig is fontos szempont maradt.

A miskolci gyáregységben több részleg üzemel: összeszerelő, műanyag-feldolgozó, festő és lézergravírozó üzem. A Shinwa Kft. a kezdetektől második körös autóipari beszállítóként működik.

– Kezdetben személygépkocsik kazettás lejátszóinak mechanikai főegységeit, alkatrészeit gyártottuk, illetve szereltük össze. Ma már fő-

ként a műszerfal részét képező CD-lejátszó- és klímavezérlő előlapok, és a hozzájuk tartozó gombkészletek fröccsöntésével foglalkozik társaságunk, melyet a rendelkezésre álló legmodernebb technikákkal végzünk – mondta.

A cég legnagyobb külső vevői között megtalálható a Continental Automotive Czech Republic, a Panasonic Automotive Systems, a Behr-Hella Thermocontrol GmbH, a Leopold Kostal GmbH & Co., Delphi Automotive Systems – Portugal SA, a Flextronics International Kft. és az Alpine Európai Elektronikai Ipari Kft.

A Shinwa Magyarország Precíziós Kft. gyártja és szereli az előlapokat az alábbi autókba: Mercedes A, B, C és E osztály, Smart, Skoda Octavia, Skoda Superb, Fiat Punto Evo, Fiat Doblo, Fiat Ducato, Opel Zafira, Toyota Avensis, Honda Civic.

Bottyán Zsolt gyárigazgató a beszállító fórum jelentőségét abban látja elsősorban, hogy egy-egy ilyen alkalommal nem csupán a klasztertagokkal, de a város és a BOKIK vezetésével is találkozni, egyeztetni tudnak.

– Itt helyben be tudjuk mutatni, hogy mit állítunk elő, hogy milyen területeken tudunk együttműködni, és hogyan tudjuk ezt kiterjeszteni, továbbfejleszteni – mondta. A Shinwa helyzetét stabilnak nevezte, megismételte tavalyi állítását, mely szerint a cég a 2009-es válságot követően ismét fel tudott fejlődni, lábra állt, és már azon autóipari beszállító közé tartozik, akik arról tudnak beszámolni, hogyan tudják növelni a termelést, a fejlődő kapcsolatoknak köszönhetően.

Tajthy Á.

## Ön is a fényágyban gyógyul, Márta? Saját tapasztalatairól mesél a feltaláló

**Hónapról hónapra hallani a Sensolite fényterápiával szerzett nagyszerű tapasztalatokról, ám jogosan merül fel a kérdés, hogy vajon a fényágy feltalálója, Fenyő Márta milyen tapasztalatokra tett szert az elmúlt években.\***



– Milyen esetekben segített Önnök a fényágy?

– Jaj, nekem nagyon sokszor! Ifjabb koromban sokat kósráldabáztam, a térd- és bokasérülésekre oda se hederítettem, idősebb korban pedig a mértékelen, nagy síelés, és vad szörfözések során sok komoly térd-sérülést, szalagszakadást szenvedtem. A bal térdemet például 8 alkalommal operálták, utóljára decemberben egy belső szalagszakadás miatt. Általában a műtétet követően fél évnek kell eltelnie ahhoz, hogy sok-sok gyógytorna és óvatos erősítés után az illető legalább olyan jól tudjon mozogni, mint korábban. Közvetlenül a műtétet követően minden áldott nap befektetem a fényágyba, természetesen végeztem az előírt gyógytorna-gyakorlatokat, és így már 1 hónap után lényegében tökéletesen tudtam használni a térdemet, minden sportot tudtam és tudok üzni, amit korábban (zumba, aerobik, úszás, jóga).

– Két lánya van. Ön milyen tapasztalatokkal gyarapodtak?

– Nagyszerű lányaim vannak! Éva pszichiáter, 2 gyermek édesanyja, Judit pedig közgazdász-marketing szakember, aki 3 gyermeket nevel. Éva fáradtság és energiahány esetében szokta igénybe venni a fényágyat, ha fel akar töltődni. Judit az utóbbi időben nagy lelkesedéssel, odaadással és nagyszerűen oktatja a zumbát, ahol esetenként előfordulnak kisebb húzóadások, izomsérülések, rándulások, de ezeknek a meggyógyítását egy-két Sensolite kezeléssel le is tudja.

– Összesen 5 unokát számoltam. Gondolom, ők is gyakori vendégei a Sensolite-nak.

– Az én unokáim rendkívül „Sensolite-tudatos” gyerekek, akik akár már maguktól és egyedül is használják a fényágyat,

mindegyik nagyon szeret a fényágyban tartózkodni, játszani! A legkisebb, Samuka már 1-2 hetes korától nagy „rajongója” a Sensolite-nak, hiszen sokszor volt náthás és ilyenkor a gyulladási állapotban a füleskéjére húzódtott, azonban a terápia hatására később ilyen panasz már nem jelentkezett. De megfigyeltünk még valamit: eleinte Samuval természetesen az anyukája is befeküdt, közben szoptatta, és a fényágy hatására olyan hihetetlen mértékben elindult a tejelválasztása, hogy csak hallgattam, ahogy szaporodtak a cuppanások, ahogy nyeldegelt az egyre gyarapodó tejmenyiséget.

– Közvetlen környezetéből, baráti-családi köréből kinek a gyógyulását emelné ki?

– Jó barátom egy egyetemi oktató, de a tavaszi és őszi időszak számára nagyon régóta, hosszú évek óta igazi kinszenvedést jelentett az allergia miatt fellépő könnyezés, orrfolyás, tüsszögés, köhögés miatt. Tavaly októberben – meglehetősen szkeptikusan – kezdte el a fényágy rendszeres használatát, és már a harmadik alkalom után ujjongva hívott fel, hogy már kb. 50%-kal csökkentek a tünetei, 2 hét után pedig már szinte alig jelentkeztek!

Ha Ön is tenne egy próbát, szeretne meggyőződni a Sensolite teljes testfelületen alkalmazott polarizáltfény-terápia jótékony hatásairól, vágja ki 50%-os kedvezménykuponunkat, melynek bemutatásával 6000 Ft-os kezelésünket 3000 Ft-ért veheti igénybe. Szeretettel várjuk hétfőtől szombatig Miskolcon a Jókai u. 4. szám alatti Sensolite Egészségcentrumban vagy hívja jól ismert telefonszámunkat: 06-46/784-766 és 06-30/858-4676!

\* A cikkben megjelent hatások tapasztalati adatokon alapulnak, azok tájékoztató jellegűek, a gyógyhatások tekintetében bővebb információt a [www.sensolite.hu](http://www.sensolite.hu) oldalon talál. Kérjük, a konkrét kezelés előtt vegye igénybe az orvosi konzultációt és tájékozódjon honlapunkon.

**SENZÁCIÓS NYÁRI KEDVEZMÉNY AZ EGÉSZSÉGÉRT!**  
Gyűrődjön meg a gyógyító fény jótékony hatásáról a SENSOLITE™ fényágyban!

Kiszélesített használatával az alábbi területeken is jótékony, gyógyító hatást fejthet ki:

- allergia • bőrproblémák
- hétköznapi sérülések • égési sérülések
- reumatikus, ízületi panaszok • immunerősítés

Vendégeink részére igény szerint ingyenes orvosi konzultációt biztosítunk! SZÉP kártya és egészségpénztári fizetési lehetőség! \*További információ: [www.sensolite.hu](http://www.sensolite.hu)

Várunk Miskolcon a Jókai u. 4. szám alatt a SENSOLITE™ Egészségcentrumban!  
Nyitva tartás: Hétfő 7-20, Szombat 8-20 • Telefon: +36 46 784 766, +36 30 858 4676

**VÁGJA LE, VAGYON BELÉ!**  
**50% SENSOLITE KUPON**

PROBLÉMA MEGOLDÁS 50% KEDVEZMÉNYKUPON!  
Dovabiztosítási és egészségpénztári kártyák  
0013 AKKORTÓL 15-49  
[WWW.SENSOLITE.HU/MISKOLC](http://WWW.SENSOLITE.HU/MISKOLC)

\*További információkért látogasson el honlapunkra!

**Auchan MISKOLC** 3527 Miskolc, József A. u. 87. **Auchan MISKOLC DÉL** 3516 Miskolc, Pestl. u. 9.

**NÁLUNK AZ ÁRAK A FÖLDÖN JÁRNAK** Akciós ajánlatunk **MINDKÉT MISKOLCI ÁRUHÁZUNKBAN** 2013. május 31-től június 6-ig érvényes!

<b>Olcsó és finom Farmfőli</b> 350 g, 352 Ft/kg <b>299 Ft</b>	<b>Vénusz kocka margarin</b> 250 g, 758 Ft/kg <b>189 Ft</b>	<b>Erdélyi szalonna natúr, paprikás, FÜDŐ</b> <b>CSEMEGE</b> <b>1099 Ft</b>	<b>Sertés oldalas Maxi készreelés, FÜDŐ</b> <b>999 Ft</b>	<b>Sajttal szórt stangli FÜDŐ</b> <b>39 Ft</b>	<b>Rétes több ízben, FÜDŐ</b> <b>119 Ft</b>
<b>Roger dobozos sör</b> 0,5 l, 196 Ft/l <b>98 Ft</b>	<b>Auchan vízeográdi ásványvíz</b> 1,5 l, 39 Ft/l <b>59 Ft</b>	<b>Dawtona bolognai mártás</b> 550 g, 464 Ft/kg <b>255 Ft</b>	<b>Tchibo Family kávé</b> 500 g, 1 kg <b>1599 Ft</b>	<b>Bella Happy pelenka Big Pack, több méretben, 37 FÜDŐ-től</b> <b>2599 Ft</b>	<b>Apenta duo 3 l, 1,5 l, 79 Ft/l</b> <b>119 Ft</b>

**Áruházunk nyitva tartása:**  
Hétfő - 7.00 - 21.00  
csütörtök:  
Péntek - 7.00 - 22.00  
szombat:  
Vasárnap: 7.00 - 21.00  
**GARANTÁLJUK A LEGJOBB ÁRAKAT, ha mégis olcsóbbat talál, a különbözet 10-szeresét fizetjük vissza\***  
\*A részleteket keresse áruházunkban kihelyezett hirdetményeinkben. Az árgarancia az áruházakban kapható bármely termékkel azonos nem akciós termékre vonatkozik!  
**ERZSÉBET UTALVÁNY elfogadóhely!**

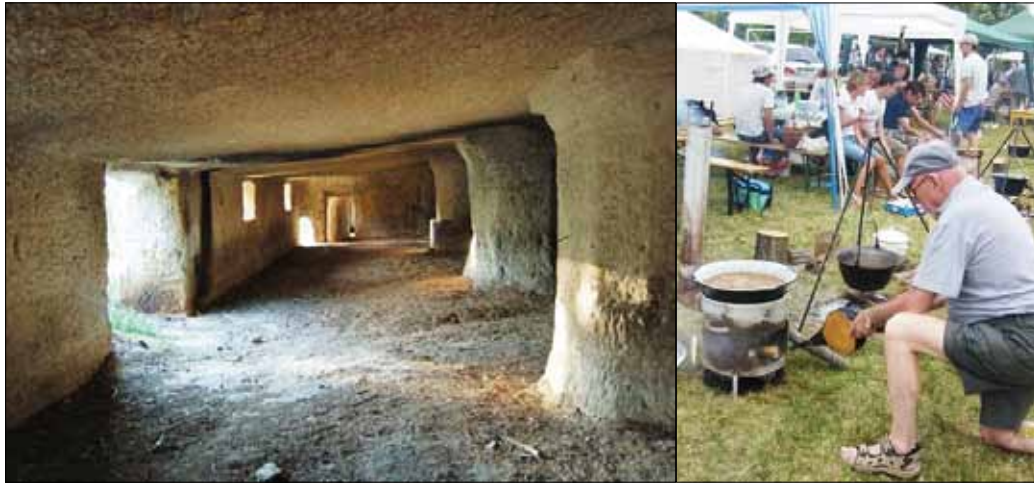
**Havi napi bomba termékeink. Az akció érvényessége: 2013. június 1-től június 30-ig**

<b>Frisse tej 2,5%, 1 l</b> <b>165 Ft</b>	<b>Zsemle FÜDŐ</b> <b>10 Ft</b>	<b>Auchan kenyér 500 g, 158 Ft/kg</b> <b>79 Ft</b>	<b>Sertés darálthús 500 g, 30% zsírtart., 500 Ft/kg</b> <b>450 Ft</b>	<b>Csemegecsalonna büköfői, natúr, FÜDŐ</b> <b>CSEMEGE</b> <b>1099 Ft</b>	<b>Sűtnivaló kolbász FÜDŐ</b> <b>999 Ft</b>	<b>Kakaókrémes torta FÜDŐ</b> <b>999 Ft</b>
<b>Globus májkrém 85 g, 2 tálca, 308 Ft/kg</b> <b>59 Ft</b> hétfő	<b>Mizse ásványvíz 2 l, 30 Ft/l</b> <b>59 Ft</b> kedő	<b>Eduscho Dupla 600 g kávé, 500 g, 1278 Ft/kg</b> <b>739 Ft</b> szerda	<b>Kristálycukor Koronás, 1 kg</b> <b>249 Ft</b> csütörtök	<b>Dreher dob. sör 0,33 l, 381 Ft/l</b> <b>119 Ft</b> péntek	<b>Bomba energital 250 ml, 450 Ft/l</b> <b>115 Ft</b> szombat	<b>Vera toalettpapír 32 tekercs, 31 Ft/tekercs</b> <b>995 Ft</b> vasárnap



# A vadétel és a vadászok ünnepe

Tizenegyedik alkalommal rendezik meg Kácson a vadéltető versenyét június 8-án, melyet egyben a vadászok ünnepének is számítanak. Ha azonban valaki nem rajong a vadászatért, esetleg még a vadéltetőért sem, akkor is érdemes a honfoglalás kori településre ellátogatnia.



Kács a Bükk hegység déli részén fekvő, hegyekkel és dombokkal körülvett zsákfalú. Magas hegyekkel határolt völgyben helyezkedik el, így sajátos alpesi mikroklímával rendelkezik. 14 természetes hideg és langyos vízi forrással bővelkedik, amelyek élőhelyül szolgálnak többek között az országban csak itt megtalálható fekete csigának.

## Bencések és gyógyvíz

A falu határának 80 százaléka része a Bükk Nemzeti Parknak. A jelzett turistautak mentén különleges erdők, látványos szurdokvölgyek, kaszálórétek, erdei tisztások, víznyelők, sziklakibúváások vannak. A források vizét összegyűjtő Kácsi-patak valamikor 12 vízimalmot hajtott. Egy malom, eredeti berendezésével még ma is megtekinthető.

Kács jelenlegi nevén és helyszínén a török hódoltság után alakult ki. Kach néven már a honfoglalás időszakában létezett és Őrsúr birtokait gyarapította, a török hódoltság időszakában rövid időre elnéptelenedett.

IV. Béla 1248. évi határjáró oklevele a települést Kach néven említi. Ekkor már állott Őrsúr vára és a bencés apátság is. Az apátsági templom 1548-ban elpusztult, majd a törökök Eger várának ostroma után a települést feldúlták, hódoltsági területté vált.

A bencések a Kácsi-patak forrásánál épületet emeltek, ahol a langyos forrás vizével a területen található gyógyvívekből gyógyvizet

állítottak elő. Ezzel betegeket gyógyítottak.

A fürdő épülete jelenleg is áll, amelyben található egy kismedence, melyet a padló alatti víz táplál. A bencések hálófülkéit ülfürdővé alakították át.

## Vadlakoma csodálatos természeti környezetben

Június 8-án, reggel nyolc órától rendezik meg újra a Vadéltető Fesztivált. A kácsi e rendezvényt nemcsak a vadhús, hanem a vadászok ünnepének is számítják. A főzőversenyre vadásztársaságok csapatai jelentkeztek, akiknek teljes menüt kell főzni, tehát bármilyen vadból készült levest, főtelet és erdei gyümölcsök felhasználásával készült desszertet. A látvány sem lesz elhanyagolható, ugyanis amellet, hogy díszterítést kell a sátraiknál a csapatoknak prezentálni, külön pontokat lehet elérni a sátor és környékének tájillegű feldíszítésével.

Közben a sportpályán kulturális programok szórakoztatják a közönséget. 12 órától jó ebédhez szól a nóta a Hársfavirág Népdalkör, Tibolddaróci Népdalkör, Bükkábrányi Népdalkör közreműködésével. A programban ezután szerepel a Kököröcsin Együttes, verbunkos – huszártánc, Menyhért Táncstúdió, Tarsoly Együttes, Desperado, Jump rock Band és CukorDuó koncert.

Közben kézműves sátor és arcfestés várja a gyermekeket.

## Ezt érdemes megnézni

Kács természeti szépségeiben és építet emlékeiben is bővelkedik. Az előbbiektől említhető a magyar tölgy, amely őshonosként csak itt él az országban, érdemes megnézni az őscsert, amely a környék legöregebb és legméretebb fája. Kács különleges természeti és kultúrtörténeti értéke a riolit-tufába vájt kőhodályok, barlanglakások, bújók, pincék és kaptárkövek. A község keleti határában emelkedő Kecsekő-tető nyugati vonulatán három kaptárköfűlkét és három fülkenyomot találhatunk. Kács északi határában futó Kis-szoros-völgy mélyébe vésett szurdoka fölött 5-6 méter átmérőjű kútkeny nyílik a Zsendice-lyuk.

Az épített látnivalók közül természetesen említeni kell a bencés kolostor barokk épületét teremfűrdővel és erdei stranddal. A római katolikus templom főhajója XII. századi eredetű, román stílusban épült. Hajdan temetőkápolna volt, később barokk stílusban épült újjá. 15 méter magas romantikus stílusú tornyát 1882-ben építették hozzá. De nem hagyható ki a kácsi vár és a vízimalom sem.

## Merre, mivel?

Autóval a legkönnyebben Miskolcra a 3-as úton elindulva, majd

Hársányon keresztül Bükkábrányban jobbra fordulva Tibolddaróc érintésével juthatunk el Kácsra. Az útvonaltervező 39 kilométerre és 47 percre taksálja az utat.

Az útba eső településeken szintén érdemes lehet megpihenni, vagy elidőzni, hiszen akad látnivaló. Hársány horgásztavaival és a kalandparkkal az aktív pihenés szerelmesei számára igazán jó választás. Bükkábrányban a Bányász emlékház, a római katolikus és a református templom tarthat igényt a figyelmünkre. Tibolddarócon az 1830-ban épült klasszicista Bottlik-kastély, a késő barokk stílusban épült Majtényi-kúria, az Árpád-házi Szent Erzsébet tiszteletére épült katolikus templom, az először 1785-ben felépített református templom mellett ajánlhatjuk még a Bottlik-mauzóleumot, a Halassy-kúriát, a kőhodályt, a Szabor- vagy a Lónyai-házat is megtekintésre.

Vonattal közvetlenül nem tudunk eljutni Kácsra, Mezőkeresztes-Mezőnyárádig mehetünk, ahonnan autóbussz jár a faluba. Ha valaki mégsem autóval menne, hanem a tömegközlekedést részesítené előnyben, akkor az autóbusszt tudjuk ajánlani. Igaz, közvetlen járat naponta csak kettő közlekedik reggel 7 és délután 15 órakor, viszont emellett egy bükkábrányi átszállással még további kilenc járat áll rendelkezésre naponta.

H. I.

## Boszorkányok márpedig lesznek!

**Adhat jobb hátteret bármi is egy várnál Szent Iván-éji boszorkányos vigasságnak? Nem valószínű, érdemes tehát Füzérre látogatni.**

A Zempléni-hegység északi részén helyezkedik el Füzér vára. Valószínűsíthető, hogy az Aba nemzetség egyik tagja építtette a várat, első okleveles említése 1264-ből való. Az ország hét természeti csodája közé beválasztott, kőszákokból és oszlopokból álló andezitkőpon álló vár a legszébb fekvésű és legkorábbi erődítményeink közé tartozik.

Legjelesebb napjai közé tartozott, amikor a mohácsi csatát követően, 1526–27. között Perényi Péter koronaőr itt őriztette a magyar koronát. Ezután 150 évvel, 1676-ban a kassai császári generális felgyűjtatta, hogy ne szolgálasson a felkelők menedékhelyeül. Bár a Károlyi földesurak az 1900-as évek elején megbízták Lux Kálmán építész, hogy a legsürgősebb állagmegóvási

munkálatokat végezze el az egyre rosszabb állapotban lévő váron, igazi megújulása csak háromszáz évvel lerombolása után kezdődött. Az 1970-es évektől két régész, Feld István és Juan Cabello vizsgálta a maradványokat. 1992-től Simon Zoltán vezetésével folyik a feltárás és helyreállítás. Közben megalakult a helyi lakosság tagjaiból a Füzéri Várvedő Egyesület, és nyaranként programokkal, várjátékokkal idézik fel a vár történetét.

Így például június 22-én, amikor Szent Iván-éji vigasságokat rendeznek a várban. Ez a szerelmek és boszorkányok éjszakája, melyen naplementétől napfelkelteig tartó vigadalom várja Füzér várának látogatóit. A várban mindenki találkozhat boszorkányokkal, tündérekkel és egy egész éjszakára házasságot köthet szíve választottjával. A program este 20 órakor veszi kezdetét, lesz tűzgrás, tűzfűjás, tűzforgatás és tánczás is.

## Ezt ajánljuk még

Június 7-9. | **Országos Türogtatós Találkozó.** Szerencs

Június 7-9. | **Cseresznyefesztivál.** Szomolya

Június 8. | **Hegyközi Szármvas, Tökösztójas és Töltelék Fesztivál.** Mikóháza

Június 9. | **Jézus szíve ünnep.** Körmenet és búcsú Mezőkövesden

Június 9. | **Tokaj-Hegyalja Piac.** Mezőzombor, Disznókő birtok, Sárka Borház parkolója

Június 21-23. | **Hidasi Napok.** Felvidéki Fesztivál, Hidasi németi

Június 21-23. | **Anyanyelvi Junális.** Széphalom

Június 22. | **Barlangok Napja.** Aggteleki Nemzeti Park, Abaliget-barlang, 10.00 óra

Június 22. | **Nemzetközi Vadéltető Verseny.** Sátoraljaihegy, széphalmi városrész, Kossuth-kert

Június 27-30. | **Bükkaljai Borfesztivál és Nemzetközi Borverseny.** Bogács

Június 29-30. | **Drótszámár Fesztivál.** Erdőbénye

HIRDETÉS

## Megnyitott a Diósgyőri Várfürdő!

Változatlan árákkal várja Kedves Vendégeit június 1-jétől a Diósgyőri Várfürdő!

Nyitva tartás:

H-P 9.00-18.00; SZ-V: 9.00-19.00

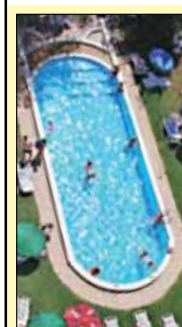
**Hajnali úszás: reggel 6-tól 8 óráig**

A szolgáltatás 10 alkalmas úszóbérlét megvásárlásával vehető igénybe, amely a helyszínen kapható 3000 forintért a pénztár nyitvatartási idejében.



MÁTYÁS KIRÁLY GYÓGYSZÁLLODA \*\*\*

## JÚNIUSI AKCIÓ HAJDÚSZOBOSZLÓN!



Érvényes: 2013. 06. 01. - 06. 30-ig

Standard kétágyas szobában, félpanzióval és wellness-használattal

**már 7000 Ft/fő/éjtől**

NYÁRI VAKÁCIÓ, TAVALYI ÁRON!

Érvényes: 2013. 07. 01. - 08. 31-ig, kivéve 08. 20-i időszak

Standard kétágyas szobában, félpanzióval és wellness-használattal

**már 9300 Ft/fő/éjtől**

Gyermeknek 10 éves korig pótágy INGYENES!

Fenti árunk az idegenforgalmi adót nem tartalmazza (18 év felett): 450 Ft/fő/éj  
\*További részletek, foglalás és gyermekáraink: Matyas Kiraly Gyógyszálló\*\*\*superior  
4200 Hajdúszoboszló, Matyas kiraly sétány 17.  
Tel.: 52/360-200. Fax: 52/361-974  
E-mail: hotel@matyashotel.hu | www.matyashotel.hu

HIRDETÉS

www.grandhotelgalya.hunguesthotels.hu  
grandhotelgalya@hunguesthotels.hu

HUNGUEST GRANDHOTEL  
**GALYATA**  
GALYATÉTO  
\*\*\*\*\*

„a négy évszak  
élményszállodája”

Családi vakáció  
Galyatetőn!

12 000 Ft / fő / éj ártól

Az ajánlat minimum 5 éjszakától foglalható, félpanziós ellátással, wellnessrészleg-használattal, animátorok által vezetett programokkal, gyerekeknek egy alkalommal Kalandpark-használattal vagy 30 perces ljászattal.

3234 Galyatető, Kodály Zoltán sétány 10.  
Tel.: 37/576-576 Fax: 37/376-015

**Szépségek éjszakája**  
a Barlangfürdőben!

2013. június 1., este 8-tól éjfélig

Az est folyamán bemutatkoznak a Borsod Szépe Szépségversenyen induló gyermek, junior, tni és felnőtt kategória résztvevői!

Mit kínálunk?  
• Főnix Tűzsonglór és Akrobata Csoport fellépése  
• Fortuna Tánc és Divattudó tűzes szivattag show műsora. ének: Franczuz Erika  
• Claudio Densi Madonna Divat show  
• előzene a Jazzside előadásában  
• búzá (tiszta sórók és nyicskilandó falatok)  
Műsorvezető: Lohoczi Éva

Az éjszakai fürdőzés ára egyéjségesen: 2000 Ft/fő.  
További információk:  
**MISKOLC LC** TAPOLCA BARLANGFÜRDŐ  
3519 Miskolctapolca, Pazar sétány  
Telefon: +36 46 560 030  
Honlap: www.barlangfurdó.hu  
www.cavebath.eu  
E-mail: info@barlangfurdó.hu

Támogatóink:  
AVON, Londa, Profi Dine & Stablen, D, BORDO, Miskolci Turisztikai Kft.



## „Magyarország jobban teljesít” – a konferenciasorozat Miskolcra ért

Pintér Sándor volt a vendég csütörtökön, a Magyarország jobban teljesít című konferenciasorozat miskolci állomásán. A belügyminiszter Csöbör Katalin és Sebestyén László országgyűlési képviselő meghívására látogatott el a megyeszékhelyre.



A június végéig tartó konferenciasorozat keretében miniszterek és államtitkárok látogatnak el az ország tizenegy pontjára, hogy beszámoljanak az elmúlt három év szakterületüket érintő kormányzati intézkedéseiről, eredményeiről.

## „Talpra állt az ország”

Az Avasi Gimnáziumban rendezett fórumon elsőként Csöbör Katalin és Sebestyén László képviselő köszöntötte a jelenlévőket. Mint mondták, itt a számvetés ideje: honnan indult, és hová jutott az ország az elmúlt három évben. Csöbör Katalin hangsúlyozta, amikor 2010-ben a Fidesz átvette a kormányzást, az ország csődökézi helyzetben volt, kis híján Görögország sorsára jutott. A baloldali kormányok többszörösére emelték az államadóságot, az emberek adó- és rezsi terheit. Kilátástalan helyzetbe hozták a gazdaságot, mindenek a lakosság fizette meg az árát. Mint elhangzott, ezt elégték meg a választók, amikor 2010-ben, nagy többséggel a változásra szavaztak. Az ország azóta talpra állt, kizárólag a magyar emberek erőfeszítéseinek köszönhetően, s ezt most már Brüsszelben is kénytelenek elismerni. Az Európai Bizottság a napokban javaslatot tett a Magyarország ellen 2004-ben indított túlzottdeficit-eljárás megszüntetésére, ezt az MSZP-s kormányok hat éven át nem tudták elérni.

A képviselők kiemelték a közbiztonság, illetve az emberek szubjektív biztonságérzetének javítása érdekében tett erőfeszítéseket, a nagyobb, láthatóbb rendőri létszámot, technikai felszereltséget.

## Adósság-átvállalás

Sebestyén László köszönetet mondott Pintér Sándornak a Lyukói rendőrállomás létrehozása érdekében nyújtott segítségéért, s azért is, hogy a közmunkaprogramban Miskolc kiemelt támogatást kapott. Csöbör Katalin hangsúlyozta, a jobboldali konzervatív emberek olyan országban akarnak élni, ahol a tisztességes emberek mindig számíthatnak az állam segítségére, a bűnözők ugyanakkor mindig elnyerik méltó büntetésüket.

Pintér Sándor előadásában csaknem tucatnyi, a Belügyminisztérium hatáskörébe tartozó területet említett, ahol jelentős eredményeket sikerült elérni. Kiemelte

egyebek mellett az új önkormányzati törvényt, amely célul tűzte ki az ügyintézés gyorsabbá, hatékonyabbá tételét. Megvalósították a települések korábbi adósságainak részbeni vagy teljes átvállalását, amely lehetővé teszi, hogy újratervezhessék, építhessék a jövőjüket. Mint elhangzott, az 5000 fő alatti települések adósságának teljes átvállalása mintegy százmilliárdos, az 5000 fő feletti adósságának részbeni átvállalása pedig több mint 610 milliárdos kiadást jelentett a kormánynak.

## Árvízvédelem, közmunkaprogram

A belügyminiszter szólt a kettős állampolgárság biztosításáról – több mint 500-en éltek már ezzel a lehetőséggel az ilyen-olyan okból külföldre szakadt magyarok közül – az építési ügyintézés jelentős lerövidítéséről, s arról is, hogy a hatékonyabb ügyintézésnek köszönhetően ma már egyetlen nagyberuházást sem kell leállítá-

ni régészeti feltárások miatt. Pintér Sándor megemlítette a jelentős vízügyi, árvízvédelmi beruházásokat is – gátakat, tározókat – melyekből jelentősen részesedtek a Sajó veszélyeztetett területei is.

A belügyminiszter kiemelte, hogy amikor átvették a kormányzást, csaknem félmillióan éltek kizárólag segélyekből – 52-féle jogcímen lehetett ilyen ellátásokhoz jutni, s ha valaki ügyesen variálta a lehetőségeket, nagyobb jövedelemre tudott szert tenni, mintha dolgozott volna. Ha nem is tudtak mindenkinek állást adni, a közmunkaprogram keretében, az elmúlt évben 270 ezren térhettek vissza a munka világába, s ezt a számot idén 300 ezerre szeretnék növelni. Külön hangsúlyt kapott az értéktartó közmunka, például a mezőgazdasági mintaprogramokban vagy a vízvezeték csatornák tisztítása, újjáépítése területén.

## Közbiztonság, bűnmegelőzés

A közbiztonság témakörét elemezve Pintér Sándor egyebek mellett elmondta: 2010-ben a rendőrség 3500 fős létszámhiánnyal küzdött, a körzeti megbízotti helyek pedig csak mintegy 30 százalékban voltak feltöltve. A létszámhiányt – egyebek mellett a nyugdíjrendszer igazságosabbá tételével is – sikerült orvosolni, a körzeti megbízotti helyeket pedig 99,8 százalékban feltöltötték. A jövő kihívásai közül a belügyminiszter kiemelte a kábítószer elleni küzdelmet, amelyet már fiatal korban, az oktatási intézményekben el kell kezdeni. Egyebek mellett ezzel a céllal lépnek be a tantestületekbe az iskolarendőrök – diplomás, képzett bűnüldözői szakemberek – illetve azért, hogy biztosítsák az iskolákban a zavartalan oktató-nevelő munkát, elejét vegyék például a tanárveréseknek.

Mint elhangzott, a bűnüldöző munka eredményességét jelzi, hogy a börtönökben 16 ezerről több mint 18 ezerre nőtt a

figyeltartottak száma, s számos intézkedés történt annak érdekében, hogy ne a társadalom tartsa el az elítélteket: hasznos munkával ök maguk biztosítsák a létfenntartásukat. Létrehoztak számukra péküzemet, vágóhidat, sokan dolgoznak közülük varrodában is, és további foglalkoztatásukat is tervezik, például a vízvezetési munkák területén.

## TEK, védelmi szolgálat, polgárőrség

Pintér Sándor szólt a katasztrófavédelem, tűzbiztonság átszervezéséről, hatékonyabbá tételéről, s a Terrorrelhárítási Központ létrehozásáról is, amelynek nem csupán a terrorcselekmények megelőzésében emelte ki a szerepét, hanem a különösen veszélyes, fegyveres bűnözők ártalmatlanításában is. A titkosszolgálatok közül a belügyminiszter kiemelte a Nemzeti Védelmi Szolgálatot, amelynek köszönhetően például a Portik-Labor-ügy, vagy a Vizoviczki-ügy napvilágra került.

A rendezvényen beszédet mondott Csóra György is, az Országos Polgárőr Szövetség alelnöke, megyei elnöke, megemlítve egyebek mellett a 2012-ben elfogadott polgárőr-törvényt, amely egyértelművé tette a polgárőrök helyét, szerepét, jogait és kötelezettségeit a társadalomban. Mint mondta, mára a polgárőrség a társadalmi bűnmegelőzés meghatározó erejévé vált. Egyesületeik száma 2031, tavaly csaknem nyolcmillió óra szolgálatot adtak országosan, ennek eredményét egyebek mellett 2134 elfogás, és mintegy 85 ezer, rendőrség felé adott jelzés mutatja. A közeljövő célkitűzései közül Csóra György kiemelte a kistelepülések, nyugdíjasok, valamint az iskolák fokozott védelmét, és a Szomszédok egymásért mozgalom felélesztését is. Ez Miskolcon először a Bábonyibércen indul be a tervek szerint – mintaprojektként – később kiterjesztik az Avasra is.

Sz. S. | fotó: Mocsári L.

## Heti horoszkóp

**KOS (03. 21–04. 20.)** Kicsit jobban kellene vigyázni a szájára, véleményét kérdezés nélkül is folyamatosan kinyilvánítja. Még jó, hogy azért arra figyel, ne bántsa meg kollégáit megdöglőn durva stílussal. Szervezzon magának egy hosszú hétvégét, ideje már a kikapcsolódásnak, az önfeléd szórakozásnak. Akár egy vízparti program is örömet szerezne.

**BIKA (04. 21–05. 21.)** Meglehetősen csökkent a teljesítménye, mivel nem pihen ki magát, így nem tud megfelelő hatásokkal dolgozni. Már a rutinfeladatokat is nehezen végzi, sőt, a reggeli indulás is nehézkes. Próbálja meg tartani a határidőket, mielőtt minden kicsúszik a kezéből. Pár szabadnap vagy legalább egy kicsit több alvás javítana a helyzetet.

**IKREK (05. 22–06. 21.)** Ideje, hogy kedvesebb legyen a munkatársaival, a jó kapcsolat megőrzése érdekében is. Ha túl sokat morog, az munkahelyi viszonyai rovására mehet. Vigyázzon, mert nem csak kollégáinak lehet szüksége önre, hanem fordítva is megeshet. Családja viszont támogatja, párja feltölti energiáival, így könnyebben veszi az akadályokat.

**RÁK (06. 22–07. 22.)** Úgyesen oldja meg a munkahelyi feladatokat elosztását, és sikeresen szabadul meg a kevésbé izgalmas vagy nehezebb feladatoktól. Megfelelő tállással kollégái szinte örömmel vállalnak át feladatokat. Hosszú távon azért ne éljen vissza türelmükkel. Otthon csendre és nyugalomra vágyik, ha teheti, próbáljon meg elutazni valahová családjával.

**OROSZLÁN (07. 23–08. 23.)** Minőség munkavégzés – megfelelő körülmények között, ez lehetne a jelszava is. Ere törekszik minden esetben. Akár kis apróságokkal is igyekszik barátságosabbá tenni környezetét. Magánéletre kevésbé virágzik, feszültebb és őszintébb hangulatban van, így több konfliktushelyzet is kialakulhat. Vigyázzon, ne sértsen meg senkit.

**SZŰZ (08. 24–09. 23.)** Rendkívül kreatívan és hatékonyan dolgozik, bár az idejét kicsit jobban kellene beosztani, valamint nem árt, ha az energiájával is elkezd takarékoskodni. Egyre több a megoldandó feladat a munkahelyén. Otthon szintén nem árt, ha elosztják a teendőket, és családtagjai is köveszik részüket a háztartási teendőkből. Így maradhat egy kis ideje magára is.

**MÉRLEG (09. 24–10. 23.)** Nagy kedvvel lát neki megszorított munkahelyi feladatainak, és így jobban is halad, nagyobb hatékonysággal dolgozik, ha szívvel-lélekkel teszi. Szinte számszerűen kap, mivel szereti munkáját. Otthon viszont inkább egymásra várnak, mivel még megbeszélési sínc idejük a közös dolgokat. Próbáljon több időt fordítani családjára.

**SKORPIÓ (10. 24–11. 22.)** A maga feje után megy, és nem hajlandó alkalmazkodni a kollegáihoz sem. Így egyedül maradhat a teendőivel, úgyhogy jobban jár, ha legalább egy kis kompromisszumkészséget mutat. Magánéletében nyugalomra vágya, de most elég nagy a nyüzsgés, sok barátja felbukkan a napokban, és megbánthatja őket is az érdektelenségével.

**NYILAS (11. 23–12. 21.)** Próbáljon meg kicsit kedvesebben bánni a munkatársaival, érdemes a rokonszenvesebb arcát mutatnia, mert nagyon sok segítséget kaphat a többiekől. Magánéletre felpszálhat a héten, bejelentkeznek barátok, ismerősök. Jó ötlet egy kerti parti szervezése, sütiégsenek a szabadban, szerezzen be különleges fűszereket, finom borokat a vacsorához.

**BAK (12. 22–01. 20.)** Kritikus hangulatban van és véleményének hangot is ad, elég nyers stílusban. A másik véletel, hogy bezárkózik, és nem tárgyal senkivel. Szálljon kicsit magába, nem biztos, hogy mindig másokban van a hiba. Szerencsére partnere ért az ön nyelvén, neki köszönhetően kapcsolatuk kellemesen alakul és a jelek szerint hosszú távon is működőképes.

**VÍZTŐNTŐ (01. 21–02. 19.)** Ha önön múlik, nem lesz túl harmonikus a légkör az irodában, most kicsit kötekedős hangulatban van, vitákat kezdeményez. Próbáljon meg kicsit diplomatikusan viselkedni, hiszen nem ez az alaptermészete. Feszültségét inkább mozgás segítségével kellene levezetni, egészségének is bizonyára hasznára válna. Otthon se kellene a főnököt játszani...

**HALAK (02. 20–03. 20.)** Tisztában van vele, hogy olyan terheket is önére rónak, amik nem feltétlenül tartoznak a munkakörébe, viszont főnöke tudja, hogy maradéktalanul helytáll ebben a szituációban is. Nem árt elfogadnia, hogy családtagjai lehetnek más véleményen is, különösen kedvesével lehetne toleránsabb. Azzal is kimutathatja szeretetét, ha segít neki otthon.

## Ismeri Ön Miskolc új testvérvárosát?

	CSOMOLUNYMA	ZSIRRAL CSERZETT BŐR	SPANYOL FOCISTA				
BÉKE ÖNGYZUL							
IDŐMÉRŐ							
BAGDLY-FALTA							
FELIG SAJNAL				LEHULLOTT LEVÉL	HELYRAG	NEMET AUTOJEL	NEMET FERFINÉV
UTAS EGYENMŰ BETŰ				BEKÜLDÖNDŐ ELEM			L
SPANYOL AUTOJEL		NŐI NÉV VALÓS				ADÉL EGYENMŰ KAKAS-MADÁR	
VESZÉKEDÉS					KHOYO		
HEVESI VÁROSRÁ					TÖRÖK POLITIKUS		KÖRHÁZ JELE CUKORKA-FELE NEVELŐVEL
FELIG FORRAL					DÓZIS		
MUTATÓSZÓ					UGRAT KÖZÉPE		
SVED AUTOJEL		SPANYOL NŐI NÉV NEVELŐ			HATARSÁV		
RENDEL					ADAM FELE		

Ismeri Ön Miskolc új testvérvárosát, Kayserit? Most induló négyrészes rejtvényünkben a török testvérvárossal kapcsolatos neveket, helyeket rejtettük el a megfejtésekben. A megfejtéseket együtt, egy levélben legkésőbb június 26-á éjfélig juttassák el a Miskolci Kommunikációs Nonprofit Kft. címére: 3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9., vagy e-mailben: megfejtes@mikom.hu. A helyes megfejtők között a Szerviz Iroda felajánlásában **baseballsapkát és bögrét** sorsolunk ki. Előző játékunkban a 100 éve született Weöres Sándor egy-egy versének címét kerestük, a helyes megfejtése a következő volt: 1. Nyolcadik szimfónia, 2. A tavasz játéka, 3. Kocsi és vonat, 4. Ha a világ rigó lenne. A Miskolci Szimfonikus Zenekar FeelHarmonic Love koncertjére szóló, 2-szer 2 darab belépőjegyet nyerte Hegedűs Istvánné és Molnár Zoltánné, őket a zenekar értesítette.

		5	2		1		
3		2					
9	4			8	6	5	2
1					8		
			3		2		
			7				4
8	4	9	2			7	1
					4		9
	6			4	8		

	2			4	5					8
	4	5	7							
				1		2				
			9			4	6			
	5									7
			3	7			8			
				6	9					
						4	9	1		
	7				4	5				3



# Búcsúzik Luque, a nagy kapitány

Vasárnap a Pápat fogadja az NB I záró fordulójában a DVTK – ez lesz a spanyol csapatkapitány, José Luque búcsúmérkőzése a Diósgyőr színeiben.

A futballista szerdán a sajtón keresztül búcsúzott, csütörtökön Kriza Ákos polgármester fogadta, míg pénteken egy bevásárlóközpontban találkozott a szurkolókkal.

– A jövőben szeretnék minden időt a családommal tölteni, bepótolni az elmúlt két és fél évben tőlük távol töltött perceket – utalt a visszavonulás okára a középpályás. – Minden nap megfordul a fejemben, hogy miért is hagynom abba? Az eszem azt súgja, folytassam, de ezúttal a szívemre hallgatom, a szerettem mellett a helyem. Erre akkor döbentem rá igazán, amikor édesanyám elhunyt – mondta könnyeivel küszködve José Luque.

Legnagyobb élményeként a spanyol azt emelte ki, amikor a Nyíregyházaival szemben hatalmas hátrányt ledolgozva feljutottak az NB



I-be. Akkori mesterét, Benczés Miklóst emberileg és szakmailag is nagyra tartja, szerinte egy napon elismert edző lesz Magyarországon a Puskás Akadémiával az élvonalba feljutó szakember. Ugyanakkor a Szentcs Lázárhoz fűződő viszonyát nem kommentálta, így azt sem, miért maradt az öltözőben a félidőben, a tavaszi győri mérkőzésen.

– Minden hiányozni fog – folytatta. – Még a hajnal 6 óras kelés is,

az éttermek, a séták, az emberek. – Ahogy közeledik a pillanat, egyre nehezebb... Kemény lesz a vasárnap. Odatesszük magunkat száz százalékosan, mert a kiesés ellen küzdő Siófokot és a Pápat, meg persze szurkolóinkat is megilleti a tisztelet – mondta utolsó meccséről, mely után átveszi majd a mikrofont, hogy elköszönjön a nézőktől.

A közeljövőben pihenni fog José Luque, majd a futball szintén be-

fejező egykori Betis-labdárúgó, Jesús Capitán Prada „Capi” mellett fog dolgozni. A spanyol válogatott középpályás akadémiát alapít, ott gyerekeket edz majd a DVTK 77-esével.

– Ha a foci mellett maradhatok, megragadom az alkalmat. Ugyanakkor, amennyiben máshogy alakul az élet, attól sem riadok vissza. Ha kézművesként, szobafestőként vagy egy bányában kell dolgoznom, mint a barátaim, akik minden nap kockáztatják az életüket, akkor ott. Nem okozna gondot, ha be kellene „koszolni a kezem”, mert édesapám így nevelt, erre pedig büszke vagyok – hangsúlyozta a diósgyőri közönségkedvenc kapitánya.

Vasárnap a diósgyőri stadionban fogadja a Pápat a csapat az NB I utolsó fordulójában, ez lesz José Juan Luque Jiménez és honfitársa, Fernando Miguel Fernández Escribano búcsúmérkőzése Miskolcon.

Portálunkon élő, szöveges tudósítással jelentkezzünk a találkozóról, és beszámolunk a búcsi pillanatairól is.

Soós P. | fotó: Mocskári L.



**Két kupa egy napon.** Szombaton rendezték az atlétika és úszók MVSI Kupáját a diósgyőri stadionban, illetve a Kemény Dénes Városi Sportuszodában. A két viadalon összesen mintegy ötszáz tehetséges, fiatal sportoló mérte össze tudását. (fotó: F. K. Cs.)

## Nagy bravúrral nyert a miskolci dzsúdós

**Az MVSC-MVSI dzsúdós, Bartha Ákos nyerte a kijevi junior Európa-kupát az 55 kilogrammosok mezőnyében.**



A miskolci versenyző orosz dzsúdóval kezdett, s szoros meccsen, kevesebb intéssel jutott tovább Andrej Kitajgorodszkij ellen. A következőkben az azeri Elshan Dunyamlijev és az ukrán Dmitro Pilipenkót is ipponnal legyőzve jutott be a döntőbe, ahol az azeri David Mammadov ellen ismét az intések száma döntött a magyar fiú javára. A tizennyolc esztendő miskolci judós eddig egyszer volt Ek-dobogós: a tavalyi paksi Atom-kupán bronzérmes akasztották a nyakába.

– Megnyugtató, hogy ilyen erős versenyen tudott nyerni, volt szovjet tagállamok sportolói ellen. Junior Ek-versenyeken már korábban is eredményesen szerepelt, ötödik, aztán harmadik lett. Ez a fejlődést jele. Igaz, a paksi verseny valamivel könnyebb volt a mezőny miatt – mondta Illyés Miklós, az MVSC elnöke.

A klubvezető hozzátette, Ákos esetében hosszú távon lehet gondolkozni, ugyanis komoly, céltudatos versenyzőről van szó. A felnőttéknél a 60 kilogrammos a legalacsonyabb súlycsoport, de Illyés Miklós szerint

ott is eredményes lehet majd a tehetséges dzsúdós.

– Erőből próbálnak dzsúdózni, így okosan, technikásan, az erőt beosztva kell ellenük küzdeni – árulta el az ellenfelei elleni technikát az aranyérmes. – Jó napom volt, jól keltem fel, szerencsém is volt, minden összejött. Sok mindenben múlik a dzsúdó, nem csak a felkészülésen. A sorsolás is döntő, a mérkőzések során pedig végig oda kell figyelni, nem szabad kihagyni – sorolta Bartha Ákos. A sportember hangsúlyozta, fontos a tapasztalatszerzés, hogy a felnőttek közt is eredményes legyen. – A kudarcot is meg kell tanulni kezelni, a győzelem mellett – zárta szavait.

Bartha Ákos következő junior Ek-megmérettetése szombaton az ausztriai Leibnitzben lesz, ezen a viadalon klubtársa, Köteles Vivien is szőnyegre áll 55 kilogrammban. **S. P.**

## Megfogyatkozva is elérték céljukat

Mint arról beszámoltunk, a nyolcadik helyen zárt a Miskolc Városi Sportiskola férfi kézilabdacsapata az NB II észak-keleti csoportjában. A szezon az együttes vezetőedzője, Montovay Péter értékelte.



Kocsis Csaba (30-as) eligazolt, Orosz Gábor (8) pedig megsérült a szezon során

– Többször elmondtam korábban, hogy a célkitűzés az 5–8. hely elérése, pontszámban pedig 20–22 pontot terveztünk. Felerészben teljesítettük az elvárás, mivel a nyolcadik helyen végeztünk, viszont kevesebb, 18 egységgel zártuk a bajnokságot. Megőriztük NB II-es tagságunkat. Sokkal rosszabb lett volna, ha elérjük a kívánt pontmennyiséget, de nem tudunk a megfelelő helyen végezni.

– *A bejárt utat tekintve jól teljesítettek a fiúk?*

– Közhely, de göröngyös volt ez az út. Mindig bizakodva vágt nekik az ember a következő idénynek, mert azt gondolja, könnyebb lesz. Így indult az előző bajnokság is, hiszen olyan játékosokat igazoltunk,

akiket szeretnénk volna. Miskolci vagy sportiskolás kötődésű, nevelésű kézilabdázókról van szó, ez fontos szempont volt. A keret 90 százaléka jelenleg is MVSI-nevelés. Az öszt 12 ponttal zártuk, öt győzelmet és két döntetlent értünk el, az akkori listavezető ellen is pontot szereztünk. Elégedettek voltunk, s bizakodva vártuk a folytatást. Ehhez képest rendkívül nehéz időszak következett. Hét játéko-

sunk esett ki a bajnokság első feléhez képest tavaszra súlyos sérülések, külföldi munkavállalás, tartós betegség miatt. Érzékeny veszteség volt a beállós Kocsis Csaba távozása, aki Ózdra igazolt, ezzel indult minden rossz. Más szerkezetű csapattal, elképzelésekkel, taktikával indultunk neki a pontvadászat második felének, és lelkileg is kicsit kikökölt a gárda. Végül tisztáztuk a bentmaradáshoz szüksé-

ges célkitűzéseket, elmondtam a játékosoknak, mely mérkőzések kulcsfontosságúak, és egy találkozó kivételével teljesítettük is ezt.

– *Marad a sportiskolás dominancia a keretben?*

– Saját csapatunk eredménye és az utánpótlás-nevelés, a játéklehetőség biztosítása miatt is fontos volt a bentmaradás, így junior csapatot is tudunk ismét indítani. Reméljük, sérültjeink felépülnek a jövőben, de az erősítések még kétségesek. Jelenleg levezető edzéseket végez a csapat, aztán nyári szünetre mennek a fiúk. Augusztus elején találkozunk újra egy hónap szünet után, lesz edzőtábor, majd a szokásos program szerint készülünk a következő bajnokságra. A feltételek adottak. Vannak középszintű játékosaink, egyetemistáink, dolgozó játékosaink, ezt is figyelembe kell venni egy amatőr csapatnál, amikor az időbeosztást készítjük.

Montovay Péter az utánpótlás eredményeiről elmondta, a juniorcsapat a 6. helyen végzett, míg a serdülők alig maradtak el a felsőházi rájátszásról. Ezekben az együttesekben 2–3 évvel fiatalabban is játszanak, hiszen a felnőttek között több serdülő és junior korú kézis is szerepet kapott a hiányzások miatt.

J. I. – S. P.

## Túl az első válogatottságon

**A nemrégiben megrendezett moszkvai futsalturnán ölthetett magára először válogatott mezt Váradai Cintia, a DVTK-Vénusz-Szabadidőközpont fiatal tehetsége. A tornán harmadik helyet elértő csapatban jól érezte magát, de bevallása szerint van még minden fejlődnie.**

Két döntetlennel és a házigazda orosz válogatott ellen elszenvedett vereséggel harmadik helyen zárta a magyar női válogatott a május elején, Moszkvában megrendezett futsalturnát. A válogatottba meghívót kapott Váradai Cintia, a DVTK-Vénusz-Szabadidőközpont játékosja is.

– Először furcsa volt a válogatottal szerepelni, de hát a jó dolgokat könnyen meg lehet szokni – mond-

ta el érdeklődésünkre Váradai Cintia, aki a DVTK-Vénusz első, saját nevelésű játékosaként kapott meghívót a magyar női futsalválogatottba. Mint emlékeztet, az oroszok elleni első mérkőzésük nem sikerült túl jól, vereséget szenvedtek, de úgy, hogy a torna előtt nem volt összetartásuk.

– A bajnokságból természetesen már ismertem a válogatott csapattársaimat, de azért az más volt, hiszen ellenfélként játszottunk egymás ellen – tette hozzá.

Az első meccs rossz emlékeit aztán sikerült gyorsan elfelejteni, a védekezést összerakta Frank Tamás szövetségi edző, így a szintén erős ukránok ellen már nem kaptak gólt – igaz, nem is rúgtak, így gól nélküli



döntetlennel zárták a mérkőzést. Az utolsó meccsen a gólszerzéssel sem volt gond, Irán ellen kettőt sikerült rúgni, de végül ez a találkozó is döntetlennel zárult (2-2).

– Valamennyi meccsen pályára léptem, a két döntetlennel zárult

találkozón ráadásul kezdőként. Rutintalanságom látszott valamelyest, de úgy érzem, sikerült helytállnom a nemzetközi mezőnyben. Persze, van még minden fejlődni, a bátortalanságot kell még levetköznöm, és a támadójátékban is fejlődni kell – mondta a vénuszos futsalos.

A Miskolci Egyetem Gazdaságtudományi Karának elsőéves hallgatója csapatával már a következő bajnokságra készül, jelenleg itthon edzenek, de terve van véve egy görögországi út is a Vénusszal, majd augusztusban kezdetét veszi az igazi felkészülés.

– Úgy látjuk, rendkívül erős lesz a jövő évi mezőny, hiszen a Győr és a Csömör is feljutott. A dobogós helyezés elérése mindig cél nálunk, most azonban talán még a korábbiaknál is nehezebb lesz ezt elérni – fogalmazott. **Kujan I.**

### SPORTMŰSOR

**JÚNIUS 1.** | **Asztalitenisz:** NB I. Borsod Volán – Egről Ász. I. Szemere Bertalan Szakközépiskola, 11.00 | **Tömegsport:** Kuruc Portyák teljesítménytúra. Görömböly, 4-es buszvégállomás, 8.00 | **Harcművészet:** Baranta, Kárpát Kupa. Generali Aréna, 9.00.

**JÚNIUS 2.** | **VASÁRNAP** | **Labdarúgás:** NB I, DVTK – Lombard Pápa. Diósgyőri stadion, 16.30.

**JÚNIUS 8.** | **SZOMBAT** | **Szabadidősport:** 21. Bükk hegymaraton – Kisgyörgy Ádám-emlékverseny nemzetközi terepfutóverseny. Csanyik, 8.00.

**JÚNIUS 9.** | **VASÁRNAP** | **Kerékpár:** Kondenzgyilk maraton hegyikerékpáros országos ranglistaverseny. Csanyik, 8.00.

### RÖVIDEN

» **Viola Viktor az Eb-kenunégyesében!** 500 méteren az ötödik, ezen a negyedik helyen zárt a Bodonyi András, Viola Viktor kenekettős a múlt hétvégén, Szegeden rendezett kajak-kenu Európa- és világbajnoki válogató versenyen. Viola Viktor egyéniben is eredményes volt: 500-on a negyedik lett, míg ezen is a döntőbe jutott, ott pedig hetedik lett. Utóbbi azért fontos, mert a Diósgyőri Kajak-kenu Sport Club sportolója így bekerült a felnőtt Európa-bajnokságon rajt-hoz álló magyar négyes hajóba.

» **Kajak-kenu idénynyitány.** Évadnyitó versenyt rendezett szombaton a Csorba telepén a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Kajak-kenu Szövetség. A megmérettetésen 170 versenyző vett részt. Az eredményeket a minap.hu-n közzöltük.

» **Vereség Kecskeméten.** Szombaton, Kecskeméten játszott a ötödik mérkőzését a Miskolc Városi Sportiskola férfi OB I/B-s vízilabda-együttese. A Hírös Sport 13–11-re győzte le az MVSI-t.

» **Erősítés az USÁ-ból.** Tovább folytatja a keret megerősítését a DVTK NB I-es női kosárlabdacsapata. A klub legújabb igazolása az amerikai egyesült államokbeli középpályás, a 195 cm magas, 25 éves Rebecca Tobin. A center szeptember elején érkezik Miskolcra.



**GYÓGY-ÉS STRANDEFÜRDŐ-TISZAÚJVÁROS**

3580 Tiszaújváros, Szederkényi út 12.  
Tel: +36-49/540-460 • www.termal.tujvaros.hu  
Nyitva: minden nap 9.00-19.30

**NEMZETKÖZI GÉPJÁRMŰVEZETŐKET KERESÜNK!**

Németh Eurotrans Kft. (budapesti telephely) tapasztalattal rendelkező nemzetközi gépjárművezetőket keres.

**Elvárások:** C, E kategóriás jogosítvány, GKI kártya, Digit kártya, PÁV, ADR vizsga (küldeménydarabos).  
**Amit nyújtunk:** Korrekt bérezés, biztos, tökeerős háttér.

**Feladat:** Volvó- Scania gépjárművekkel, nyugat-európai régiókban történő fuvarvezetés, 2-3 hetes kint tartózkodással.

Jelentkezni a [szente.allas@gmail.com](mailto:szente.allas@gmail.com) email címre elküldött önéletrajzzal, valamint a 06 30/222-9129-es telefonszámon Szente Évánál lehet.

**an-ker aqua**  
www.pi-viz.hu; tel.: 06 20/944 9631

**Ballonos PI-víz HÁZHOZ-SZÁLLÍTÁS!**

TARAMA®

**ÚJ SZÉCHENYI TERV**

**SAJTÓKÖZLEMÉNY**  
METANOL ELŐÁLLÍTÁSA HAZAI BARNASZÉN BÁZISON

2013. 04. 04.

Az Ormoszén Kft. mint konzorciumvezető, valamint az UNI-FLEXYS Közhasznú Nonprofit Kft. mint konzorciumi tag 32,424%-os önerő biztosítása mellett 430 649 666 forint vissza nem térítendő támogatást nyert az Új Széchenyi Terv Gazdaságfejlesztési Operatív Program piaciorientált kutatás-fejlesztési tevékenység támogatása című pályázati konstrukció keretében. A 637 285 684 forint összköltségvetésű projekt célja a szénbázisú metanolgyártás megteremtése Magyarországon.

Merészet álmotdott az Ormoszén Kft, amikor barnaszén bányáinak újszerű, hosszú távon fenntartható és környezetbarát felhasználási lehetőségét tűzte ki célul, mint annak a briliáns molekulának a nagyipari előállítását, amely ezer szálon fogja át mindennapjainkat: a hazai metanolipar megteremtését. A Miskolci Egyetem által alapított UNI-FLEXYS Közhasznú Nonprofit Kft. szakmai csoportjának kutatási erőforrásait kiaknázva konzorciumban indítottuk el projektünk kísérleti fázisát.

Terveink fókuszában a hazai barnaszénnek vegyipari célú felhasználását előtérbe helyező metanolgyár felépítése áll, mely méreténél légy üzemeltetési költségeinél fogva alkalmas egyedi barnaszén lelőhelyek mellé telepített metanol gyártás megindítására. Világszerte eddig több mint 90 metanolgyár épült, miközben nap mint nap, több mint 100 000 tonna metanolt használnak fel kémiai alapanyagként, oldószerként, vagy üzemanyagként – húzta alá Huszti Béla ügyvezető. Jelenlegi terveink alapján, az első kísérleti üzem a meglévő metanol üzemekhez képest eltérő technológiai folyamatot fog alkalmazni, amelynek kifejlesztéséhez a pénzügyi háttér részben az Új Széchenyi Terv keretein belül 2012-ben elnyert GOP-1.1-11 K+F pályázat biztosítja.

A legnagyobb tisztelet hangján szükséges szólnunk Oláh György Nobel-díjas vegyészprofesszor úttörő jelentőségű munkásságáról, melyben lefektette a metanolra épített gazdaság alapvetéseit. Céljaink megfogalmazásakor egyértelműen hozott létre és folyamatosan biztosít szerves alapanyag, részét képezi majd a jövőbeli hazai és a globális gazdaságnak. A metanol felhasználásában rejlt lehetőségek körülölelik az energiatermelés innovatív alkalmazásait – emelte ki Temesvári Gábor projektvezető.

A metanol alapvető kémiai építőköve ipari intermediereknek, nyersanyagként, oldószerként vagy akár fehérjék előállítására is felhasználható, sokoldalú molekula. A globális metanol ipar 36 milliárd dollár forgalmat generál minden évben, egyúttal több százezer munkahelyet hozott létre és folyamatosan biztosít szerte a világon, jelentős hatással lehet a hazai kutatás-fejlesztésre, kifejezett hatással az agglomerációra és a tudás fejlődésére, melyek a térségbeli felsőoktatási intézmények, kutatóintézetek, ipari parkok kialakítását ösztönzik.

A technológia megvalósítása során a megfelelően előkészített szenet elgázósítjuk. A szénelgázósítás terméke a szintézisgáz, ami tisztítás után, a metanol célú továbbalkítás mellett akár közvetlenül energetikailag is hasznosítható gőz- és gázturbinával működő kombinált villamos és hőerőművekben is. A metanol szintézis során a szintézisgáz elreagál, majd a keletkező metanol kikondenzál. A technológia hőszükségletét a helyszínen bányászott szén energetikai célú felhasználásával érjük el, ezáltal is javítva a technológia gazdaságossági mutatóit.

Ormoszén Kft. konzorciumvezető  
UNI-FLEXYS Közhasznú Nonprofit Kft. konzorciumi tag  
3526 Miskolc, Zsolcai kapu 9-11.  
postmaster@ormosszen.t-online.hu  
www.ormosszen.hu  
www.ujszechenyiterv.gov.hu

MAGYARORSZÁG MEGÚJUL

A projekt az Európai Unió támogatásával valósul meg.

www.pentamen.com

andante Klose

**AKCIÓ/0**

**Pentamen.com bútör**  
home & office  
Miskolc, Kis-Hunyad u. 52.

Június 3-21.

**Apróhirdetés**

Ne dobja ki, érték! Megunt, elromlott, használt játékvásútját megvásárolom. Tel: 06-20/444-8560.

**Tűzifa az erdőszől.** Bükk, tölgy normál köbméter, méteresben 11 000 Ft, kalodás, konyhakész 12 000 Ft, ömlesztett, konyhakész 10 000 Ft. Érdeklődni: 06-20/5297-719.

**Hi-Sec és MEGA** acél biztonsági ajtók már 54 900 Ft-tól, továbbá nyílászárók (műanyag, fa, alumínium) cseréje óriási kedvezménnyel, teljeskörű árnyékolástechnikával. Tel/fax: 46/402-292, mobil: 30/336-5528, web: www.aluporthupont.hu, bemutatóterem: Miskolc, Bükk áruház I. emelet. Nyitva: h-p: 9-14 óráig, sz: 9-12 óráig.

**Pótvízgyára felkészítést vállalkozó** általános- és középiskolások részére humán tárgyakból, valamint angol, német nyelvből is. Ár: 1300 Ft/60 perc. Tel: 06-20/256-7949.

**Megveittele keresek üzlethelyiséget,** Miskolcon. 1.) Ady Endre utcán, 2.) Széchenyi utcán, 3.) Búza téren. Érd: 20/227-9299.

**Rovar- és rágcsalóirtás.** Ágyi poloska, csótány, hangya stb. írtása garanciával. Magán-személyek és közületek részére. Sáfány Miklós, 30/822-0730.

**Eladó kedvező áron,** 3 db faállvány, 3 db fémállvány, tereplépcső – anyaga fajansz. Telefon: 46/749-495, 30/360-5502.

**Miskolc belvárosában,** a Selymretnen, 36 m<sup>2</sup>-es, első emeleti, gázos, másfél szobás, erkélyes, részben felújított, olcsó rezsijú társasház eladó, illetve nagyobb lakásra cserélhető részletfizetéssel (panel kizárva). Ár: 4,5 M Ft. Érd. telefon: 46/749-495, 30/360-5502.

**Több kicsi gyermeke van?** Jó lenne még két segítő kéz? Ebben is segíthet a Miskolci Otthon Segítünk Alapítvány ingyenes szolgálata. Hívja a 30/905-8113-as számot.

**KÖSSÖN EGY JÓ ÜZLETET!**  
Cserélje le akadozó internetét BorsodWeb Mozaik+ Internet csomagra

Kedvező ár  
Nagy rendelkezésre állás  
Megemelt feltöltési és letöltési sebesség  
Telefon szolgáltatás a telefonszám megtartásával

Ha Ön igazolja, hogy meglévő ADSL, Mobilnet vagy kábelnet Internet előfizetéséről vált BorsodWebre, akkor vásárolhat, hogy 30 százalékkal nagyobb sebességen internetezik, vagy 30% kedvezményt kap a havidíjából 1 éven át!

web mozaik+  
HotZones  
bwtel

Ügyfélszolgálatunk a legmagasabb színvonalú ügyfélszolgálatot nyújtja.  
Független internet és mobilnet szolgáltatókhoz is elérhető.  
Telefonos szolgáltatás a telefonszám megtartással!

**borsodweb** Ügyfélszolgálat: 3527 Miskolc, József Attila utca 27.  
Telefon: 46/504-388  
E-mail: [ugyfelszolgalat@borsodweb.hu](mailto:ugyfelszolgalat@borsodweb.hu)  
[www.borsodweb.hu](http://www.borsodweb.hu)  
1999 óta ügyfeleink szolgálatában!  
A figyelembe nem vett kör. A megvalósítás a műszaki feltételek engedményétől függ.

**AKCIÓ a raabkarcher-nél**  
Az akciók árak június 8-án érvényesek.

**FEHÉR KÜLTÉRI HOMLOKZAT VAKOLAT**  
25 kg/vödör, helyszíni színkeverés, 100 m<sup>2</sup>-enként ajándékba 2 db Duo Cups Persil mosószert adunk. 6.000 Ft értékben.

**6.250 Ft/db**  
250 Ft/kg

**JÁTSZÓHOMOK**  
25 kg/zsák

**790 Ft/zsák**  
31,60 Ft/kg

**VÍZTISZTA 10 mm POLIKARBONÁT LEMEZ**  
mérethe vágás, kiegészítők széles választéka

**2.890 Ft/m<sup>2</sup>**

**Rajzold meg álmaid házáat, és küldd el nekünk!**  
Horvátországi nyaralást nyerhet  
A rajzpályázat további részletei a [www.raabkarcher.hu](http://www.raabkarcher.hu) weboldalon találhatóak.

**Ne felejtse el! Családi nap június 8-án.**  
Miskolc, Vágóhid u. 9. Tel.: 06 20 6200 100  
[www.raabkarcher.hu](http://www.raabkarcher.hu)  
[www.facebook.com/raabkarcher.hu](http://www.facebook.com/raabkarcher.hu)

Az árak az ÁFA-t tartalmazzák

MEGOLDÁSOK







## KÖZTÜNK ÉLNEK

## „A fodrászat bizalomszakma”

A hűség fontos szerepet tölt be az életünkben. A ragaszkodás, a rendszer iránti igény erősen él az emberekben, így a legtöbb példál fodrászt is „egy életre” választanak.



Járasi Ágnes huszonöt éve dolgozik a Miskolci Nemzeti Színház fodrásztárában, s tíz éve vezeti is azt. Mint mondta, kezdetül az volt a célja, hogy fodrászként a teátrumban dolgozhasson.

– Nyelvtanár szerettem volna lenni, de rosszul sikerült a matematika érettségim. Szüleim azt mondták, szerezzek szakmát. Felütöttem a tájékoztatót, és fodrásznak tanultam. Mindig szerettem a színházat. Gyerekként is sokat jártam, mikor idekerültem, már mindenkit ismertem nézőként – árulta el a fodrásztár vezetője, aki a miskolci nemzeti előtt „civil” fodrászként dolgozott.

A színházi fodrászat egy önálló szakma, amit azonban külön nem oktatnak. Járasi Ágnes kiemelte, többek között a paróká-

bajusz- és szakállkészítést, illetve a parókafevésést és a különböző történelmi korok viseleteit is meg kell tanulnia annak a fodrásznak, aki ott kíván elhelyezkedni.

– Egy-egy szerep megformálásában sokat segít a színésznek a jelmez, a haj és a smink. Nekem a rokokó stílusú frizurák a kedvenceim, de ha modern darabról van szó, akkor természetesen vágjuk is a szereplők haját. Ugyanúgy dolgozunk, mint a civil fodrászok. A fodrásznak pszichológusnak is kell lennie, bizalmi szakma ez, itt is kialakult, melyik színész kihez szeret beülni – tette hozzá.

Kiss J. | fotó: Juhász Á.

## Guinness-rekord a pomponfesztiválon

Két kategóriában is sikerült elérni szombaton a kitzűzött célt, a Guinness-rekordot a Generali Arénában, a II. Nemzetközi Cheerleading Fesztiválon. A legtöbb Cheerleader-emelésnél egyszerre 31-en voltak a levegőben, a nagy, közös pompontáncban pedig egyszerre 450-en vettek részt. A miskolci volt az első eset, hogy ilyen kategóriákban, Magyarországon Guinness-rekordkísérletekre került sor, az elért eredményeket a helyszínen hitelesítették.

(fotó: F. K. Cs.)



## Névadó – Batsányi János

Diósgyőrben az Árpád utcával párhuzamos, attól északra fekvő utca.

A magyar nyelv és irodalom ügyének alázatos szolgálója, aki fordulatot, forradalmi hevületű életet élt. Iskoláit Keszthelyen, Veszprémben, Sopronban és Pesten járta. Ekkor már verseket írt, s négy nyelvet beszélt. Pesten házitanító volt, majd a Kassai Magyar Kamarai hivatalnok lett. Itt ismerkedett meg Baróti Szabó Dáviddal és Kazinczy Ferencsel, s közösen alapították a Kassai Magyar Társaságot, majd 1788–1792 között megjelentették annak irodalmi folyóiratát, a



Magyar Museumot. A Martinovics Ignác nevével fémjelzett mozgalomban való részvételéért közel két évet ült a budai, majd a kufsteini börtönben. Szabadulása után Festetics György támogatását élvezve megindította a Magyar Minerva című folyóiratát. Később Párizsba költözött, ahol élvezte Napóleon anyagi támogatását is. Napóleon bukása után ismét börtönbe került, majd Linzbe internálták, ahol meghalt. (1763–1845 között élt, szobrát és felesége mellszobrát Tapolcán állították fel. 1843-ban a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja lett.

D. I.

## FILMAJÁNLÓ

## Másnaposok 3.

Még mindig úgy hívják magukat: farkasfalka. Pedig nem vadak, nem veszélyesek és valószínűleg a prérin sem bírnák ki egy napig sem. A jó barátok továbbra is nagyon szeretnek bulizni és szerencsésük még mindig nincs hozzá. A Las Vegas-i, majd a thaiföldi lagzi ürügyén úgy kiűtötték magukat, hogy a felfoghatatlan, lehetetlen, életveszélyes kalandok, amin egy éjszaka keresztülmentek, eltűntek az emlékeikből. Ezúttal nincs esküvő és nincs legénybúcsú sem. Elvileg nem történhet semmi baj, de a farkasfalka beindul, így jó eséllyel követi őket egy újabb katasztrófa is.



amerikai vígjáték, korhatár 16 év | **Művészetek Háza, Uránia-terem; május 30–június 5., 15.30, 17.45**

## BESTSELLER



## Sally Bedell Smith: Erzsébet, a királynő

Egy modern uralkodó élete. II. Erzsébet királynő, aki alig huszonöt évesen foglalta el a trónt 1952-ben, példátlan közfigyelem tárgya. Sally Bedell Smith, a neves életrajzíró számtalan interjúra, s korábban sosem idézett dokumentumra támaszkodik az Alexandra Kiadó által megjelentetett kötetben. A minden részletében hiteles, mégis olvasmányos, szórakoztató Erzsébet, a királynő közelkép egy olyan asszonyról, akit eddig csak távolról, a tévé képernyőjéről ismerhettünk. Könyv egy kivételes személyiségről, aki eleven humorérzékkel és mérhetetlen józansággal végzi kötelességét, bármit rójon is rá a munkája és a családja.

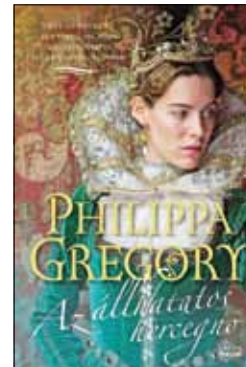
## Philippa Gregory: Az állhatatos hercegnő

Philippa Gregory újabb bestsellere, amely a Cartaphilus Könyvkiadó gondozásában jelent meg, VIII. Henrik első feleségének, Aragóniai Katalinnak a történetét tárja az olvasó elé. Catalina, a spanyol infánsnő, akit még gyermekkorában eljegyeztek Arthur walesi herceggel, alig tizenöt évesen érkezik Angliába, a Tudorok udvarába. Philippa Gregory, a tőle megszokható módon, ezúttal is szokatlan szemszögből ábrázolja a történelmet. Újabb regényében nem a Boleyn Anna miatt félreállított, idősebb asszonyt ismerhetjük meg, hanem az ifjú hercegnőt, a vonzó és eszes, elszánt és állhatatos lányt, akit arra neveltek, hogy Anglia királynéja legyen, s aki addig küzd, míg meg nem szerzi azt, ami hite szerint megilleti.

Alexandra Könyvesbolt  
3525 Miskolc, Széchenyi út 33.  
Tel.: 46/505-231

ALEXANDRA

www.alexandra.hu



**Akkor és most...** A Kilián lakótelep északi részén épült „középmagas” (9 emeletes) lakóház érdekessége a „Dr. Szabó Gyula Bemutató Csillagvizsgáló – Planetárium”. A névadó a Kilián György (ma: Diósgyőri) Gimnázium 1914–1981 között élt tanára, tudós meteorológusa, csillagásza volt. Maga a csillagvizsgáló is a gimnázium udvarán állt egykor, a lakótelepi bérház elkészültekor került át – láthatóan – annak tetejére. A lakótelepet 1957–1962 között építették, a csillagvizsgáló 1963-as átköltöztetések a Szeptember Megfigyelő Állomás nevet kapta. Egy korabeli leírás szerint az épület 45 méteres függőaknájával a céllal alakították ki, hogy itt elhelyezhető legyen Közép-Európa első toronyteleszkópja. A Miskolci Tervező Vállalat elképzeléseit a BÁÉV (Borsodi Állami Építőipari Vállalat) valósította meg. A képeslap az 1960-as évek közepét idézi.

(Sáfrány Gy. József képeslapja, Dobrossy István szövege, Mocsári László fotója)



## KÖZÉRDEKŰ

**Általános segélyhívó:** 112; **Felnőtt háziorvosi ügyelet:** MISEK (Csabai kapu): 46/560-080; MISEK Diósgyőr: 46/531-799; **Fogorvosi ügyelet** (Csabai kapu 9–11.): 46/555-666/1270; **Gyermek háziorvosi ügyelet** (GYEK – Szentpéteri kapu 76): 46/412-572. **Lelkiségi** 116-123. **Áldozatsegítő vonal:** 80/225-225. **MIHŐ-ügyelet:** 46/379-360. **MIVÍZ-ügyelet:** 46/519-339. **ÉMÁSZ-hibabejelentés:** 40/42-43-44. **Közterület-felügyelet:** 46/502-579. **Közlekedési lámpák meghibásodása** (0–24 óra): 46/514-949. **In Memoriam Temetkezés** (halottszállítás): 46/353-909, 30/677-7958. **Állat-egészségügyi Telep** (kóbor, elhullott állatok): 46/345-103, 30/339-6549.

## 100 éve írták...

Az I. világháború áldozatainak, hősi halottainak emlékére az 1924. évi XIV. törvény „minden esztendő május hónapjának utolsó vasárnapját nemzeti ünnepé rendelté”. Először 1925-ben tartották meg a Hősök temetőjében az emléknapot, amely 1944-ig méltó megemlékezés volt. Polgári kezdeményezésre 1992-ben vetődött fel újra hivatalos megtartása. 1993-ban erre a napra emlékező avattak kopjafát a Szemere-kertben. **Dobrossy István**

## JOGESÉT

Ha jogi problémájuk, kérdésük van, küldjék el szerkesztőségünk címére: 3525 Miskolc, Kis-Hunyad u. 9. A borítékra írják rá: „Mindenkit érhet jogeset”. E-mail címünk: info@mikom.hu. Dr. Strassburger Gyula és dr. Tulipán Péter ügyvéd írásban válaszol!



**Kétkerekes nap.** Családi kerékpáros napot tartottak szombaton a Factory Arénában. A Miskolc Holding Zrt. által szervezett, az Access2Mountaint – Az Alpok és Kárpátok közlekedési lehetőségeinek javítása című projekt keretében megtartott egész napos rendezvényen több programban mérhették össze tudásukat a kerékezők: volt biciklisfutár-, triál-, BMX-, és dirt mountain bike-verseny is, emellett, aki kíváncsi volt rá, bejárhatta kerékpárral a gyár területét. (fotó: F. K. Cs.)

## HÉT Forduló

**113** éve, 1900. május 29-én adták át a Hámori-tó fölött emelkedő Dolka-tetőn épített Zsófia-kilátót. Tervezője Szűcs Sándor, építész a szintén miskolci Valajthy István volt. (A veszélyessé vált kilátót a II. világháború idején bontották le.)

**73** éve, 1940. június 1-jén fejezte be működését az 1874-ben alakult Miskolci Korcsolyázó Egylet. 1909-ben nevüket Miskolci Sport Egyesületre, 1923-ban Miskolci Korcsolyázó és Teniszező Egyesületre változtatták. Mindenki tagja lehetett, aki betöltötte a 18. életévét és befizette az 5000 koronás tagdíjat.

**75** éve, 1938. május 28-án a magyar parlament elfogadta az első zsidótörvényt, amely az ügyvédi, orvosi, mérnöki kamarákban, de a sajtó, a film- és színházművészet és a gazdálkodó szervezetek területén is előírta, hogy a zsidók aránya a 20 százalékot nem haladhatja meg.